



Четверг, 3 октября 1974 года,
15 час.

Нью-Йорк

СОДЕРЖАНИЕ

	Стр.
Пункт 9 повестки дня:	
Общие прения (продолжение):	
Выступление г-на Арикю (Нигерия)	505
Выступление г-на Зербо (Верхняя Вольты)	508
Выступление г-на Шевеля (Украинская Советская Социалистическая Республика)	519
Выступление г-на Халеда (Судан)	524
Выступление г-на Аллона (Израиль)	529
Выступление г-на Н'Джие (Гамбия)	534

Председатель: г-н Абдельазиз БУТЕФЛИКА
(Алжир).

ПУНКТ 9 ПОВЕСТКИ ДНЯ

Общие прения (продолжение)

1. Г-н АРИКПО (Нигерия) (говорит по-английски):
Г-н Председатель, от имени делегации Нигерии я поздравляю вас в связи с избранием на пост Председателя двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи. Ваше избрание является закономерным признанием ваших личных качеств государственного деятеля, дипломата и борца за человеческое достоинство. Еще более важно то, что ваше избрание символизирует международное признание роли Алжира и его уважаемого президента Хуари Бумедьена в борьбе за равноправие, право на самоопределение и человеческое достоинство. По счастливому совпадению вы руководите очень важной сессией, в ходе которой будут предприняты дальнейшие шаги в связи с решениями шестой специальной сессии, проведенной по инициативе президента вашей великой страны.
2. Шестая специальная сессия, которая была посвящена исключительно вопросам сырья и экономического развития, явилась кульминацией всеобщей озабоченности катастрофическими перспективами нынешнего международного экономического порядка. На этой сессии была принята резолюция 3201 (S-VI), которая свидетельствует о нашем едином стремлении упорно трудиться на благо нового международного экономического порядка, основанного на равноправии, суверенном равенстве, взаимозависимости, общности интересов и сотрудничестве всех государств.
3. В этой резолюции мы согласились с тем, что на развивающиеся страны, составляющие 70 процентов на-

селения мира, приходится всего лишь 30 процентов мирового дохода. Мы заявили, что в интересах охраны природных ресурсов каждой страны каждое государство вправе осуществлять эффективный контроль над этими ресурсами и их эксплуатацией и что ни одно из государств не может подвергаться какому-либо экономическому, политическому и иному давлению, с тем чтобы помешать свободному и полному осуществлению этого неотъемлемого права.

4. На этой специальной сессии была отмечена необходимость регулировать и контролировать деятельность транснациональных корпораций путем принятия мер в интересах национальных экономических систем стран, где действуют эти транснациональные корпорации, на основе полного суверенитета этих стран; и наконец, среди прочего, на Ассамблее было отражено стремление к установлению справедливого и равноправного соотношения между ценами на сырьевые товары и готовые изделия, экспортируемые развивающимися странами, и ценами на сырье, готовые изделия и оборудование, которые импортируются ими, с тем чтобы добиться стабильного улучшения неудовлетворительных условий торговли развивающихся стран и развития мировой экономики.

5. Эта резолюция была принята 1 мая 1974 года в качестве основы для установления нового международного экономического порядка. Спустя всего лишь шесть месяцев некоторые из стран, участвовавшие в принятии этой резолюции, склонны отвергнуть историческую Декларацию об установлении нового международного экономического порядка, которая содержится в этой резолюции.

6. Один из сырьевых товаров — сырая нефть — был выделен особо и стал своего рода "нарушителем спокойствия"; страны, производящие нефть, сейчас, на этой сессии Ассамблеи, подвергаются осуждению как виновники мировой инфляции, как разрушители национальных экономических систем крупных и богатых стран. Сейчас даже говорят о возвращении к "дипломатии канонерок" с целью добиться снижения цен на нефть. Разве не печально то обстоятельство, что мировое сообщество по-прежнему использует методы XIX века для решения международных проблем второй половины XX века?

7. Безусловно, цены на нефть выросли в семь раз, но еще в большей степени выросли цены на пшеницу, автомобили, сталь, цемент, на все виды обычного и электронного оборудования. Проще говоря, аргументы тех, кто заявляет, что инфляцию можно остановить

лишь путем снижения цен на нефть, означают, что высококоразвитые в промышленном отношении страны не готовы принести в жертву исключительно высокий уровень жизни своих народов в целях содействия развитию развивающихся стран и обеспечения необходимого притока реальных ресурсов в эти страны.

8. Развивающиеся страны, не производящие нефть, наименее способны оплачивать счета в иностранной валюте вследствие высоких цен на нефть, но именно по этой причине в последние месяцы между различными странами "третьего мира" проходили многочисленные консультации в целях разработки соглашения о взаимной помощи и создания особых условий для оказания содействия наиболее пострадавшим странам. Именно поэтому страны – производители нефти, подобные Нигерии, несмотря на необходимость в обеспечении своего развития, откликаются на обращенный к ним призыв мирового сообщества оказать многостороннюю помощь наиболее пострадавшим странам.

9. В ходе шестой специальной сессии Ассамблея признала роль транснациональных корпораций в пересмотре нового международного экономического порядка. Делегация Нигерии надеется, что на этой сессии будут выдвинуты предложения по пересмотру политики и практики транснациональных корпораций, с тем чтобы они соответствовали требованиям, предъявляемым к новому международному экономическому порядку, и содействовали решению вышеуказанной задачи. Если учесть, что такое сырье, как нефть, стало предметом злоупотреблений, представляется очевидным, что транснациональные корпорации, которые контролируют нефтяную промышленность, диктуют правительствам различных государств свои цены. Общеизвестно, что на каждый доллар, зарабатываемый страной – производителем нефти, приходится от 7 до 10 долларов в виде прибылей международных нефтяных компаний. Национальные правительства, видимо, не в состоянии контролировать в интересах своих граждан прибыли, получаемые нефтяными компаниями, которые действуют на территориях этих стран, и решить эту проблему можно только путем международного сотрудничества в рамках системы Организации Объединенных Наций.

10. Далее, хотелось бы знать, каким образом мы собираемся устанавливать справедливое и равноправное соотношение цен на сырьевые товары и на готовые изделия, если мы не сможем отойти от нынешнего уровня цен на нефть в сторону повышения. Моя делегация надеется, что данная сессия посвятит значительную часть своих усилий разработке мер по выполнению двух резолюций, принятых шестой специальной сессией, поскольку, как заявил Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций во вступительной части своего доклада о работе Организации,

"нет никаких сомнений в том, что характер и качество жизни будущих поколений на нашей планете, как никогда ранее, зависят от способности сообщества наций сотрудничать и эффективно пла-

нировать будущее во всеобщих интересах" [A/9601/Add. 1, раздел I].

11. Потребуется много лет для того, чтобы полностью сказались результаты специальной сессии, в ходе которой Ассамблея пыталась внести определенные коррективы в международные экономические отношения. Однако я хотел бы и сейчас заверить вас в том, что правительство Нигерии самым серьезным образом относится к торжественному обещанию членов Организации Объединенных Наций стремиться к установлению нового международного экономического порядка. В Программе действий, принятой шестой специальной сессией [резолюция 3202 (S-VI)], изложены меры, которые следует принять для установления нового порядка. В ней содержится призыв к международному сообществу отказаться от устаревшей односторонней структуры международных экономических отношений и заменить ее новой структурой, основанной на полном признании взаимозависимости и уважении взаимных интересов всех стран. Для этого мы должны проявить политическую мудрость и признать необходимость перемен в нашей психологии, с тем чтобы те, кто привык решать все вопросы на свой лад, приучились уважать чаяния других. Инфляция и недостаточное обеспечение являются реальными проблемами, которые нужно решать совместно, в духе реализма и взаимопонимания, с учетом того, что мы живем в эпоху перемен и что эта эпоха иногда сопровождается неудобствами, к которым мы должны научиться приспосабливаться. Мы должны преодолевать эти неудобства посредством сотрудничества, а не конфронтации.

12. Нигде тот факт, что мы живем в эпоху перемен, не проявлялся в истекшем году столь наглядно, как на африканском континенте. Приблизительно в это же время в прошлом году народ Гвинеи-Бисау через посредство своих подлинных представителей – Африканской партии независимости Гвинеи и островов Зеленого Мыса [ПАИГК] – взял судьбу в собственные руки и провозгласил независимость своей страны. Мы рады, что сегодня Республика Гвинея-Бисау с гордостью носит звание члена Организации Объединенных Наций и что таким образом сбылись пророческие слова послания, которое руководитель моей страны генерал Якубу Говон направил главам государств – членам Организации африканского единства [ОАЕ] в 1971 году, а именно что через три года по крайней мере одна африканская территория будет освобождена от колониальных оков. Стремление к свободе усиливается еще более, чем это предвидели в 1971 году, и мы с радостью отмечаем перемены в Мозамбике, приведшие к созданию в этой стране националистического правительства, которое должно получить полный суверенитет в 1975 году. Мы молимся, чтобы усилия, направленные на примирение, которые предпринимаются сегодня в Анголе, привели в недалеком будущем к полному суверенитету этой обладающей огромным потенциалом великой страны. Правительство и народ Нигерии приветствуют достижения освободительных движений этих стран, которые достались им ценой больших жертв. Я хотел бы также заявить, что мое правитель-

ство высоко ценит мужество и мудрость португальского народа, осознавшего тот факт, что давно утраченная им свобода неразрывно связана со свободой народов юга Африки, которые в течение 50 лет были жертвами политического господства клики португальских неонацистов. Я хотел бы также выразить признательность новому правительству Португалии в связи с тем, что оно оказало твердую поддержку новому правительству Мозамбика в подавлении попытки государственного переворота со стороны белого меньшинства в этой стране. Хотелось бы надеяться, что старейшие союзники Португалии, которые по-прежнему проводят ошибочную политику в отношении Родезии, извлекут урок из действий нового правительства Португалии.

13. Такое развитие событий в португальских территориях по праву вызывает чувство огромного удовлетворения у Организации Объединенных Наций. Поддержка, которая была оказана Организацией Объединенных Наций Африке и ее национально-освободительным движениям, была необходима для окончательной ликвидации португальского империализма на этом континенте. Однако нам нужно по-прежнему проявлять бдительность, с тем чтобы немногочисленные реакционные элементы как в Португалии, так и в Анголе и Мозамбике не смогли повернуть вспять или хотя бы замедлить процесс деколонизации, осуществляемый Португалией.

14. К сожалению, Южная Африка продолжает незаконную оккупацию Намибии. Четко организованные репрессии, осуществляемые в отношении коренного населения Намибии в надежде подавить борьбу ее народа за свободу, можно сравнить только со зверствами нацистов в первой половине этого столетия. Как долго Организация Объединенных Наций будет беспомощно наблюдать за этими ужасами? Как долго Организация Объединенных Наций будет самоустраиваться от принятия жестких мер, необходимых для утверждения полномочий Организации Объединенных Наций в отношении Намибии? Я не думаю, что у кого-либо остались сомнения относительно нежелания режима Форстера добровольно уйти из Намибии. Но если Организация протестует против незаконного захвата Намибии Южной Африкой, то тогда ей следует принять быстрые и решительные меры, с тем чтобы заставить Южную Африку, постоянно бросающую вызов Организации Объединенных Наций в связи с ее полномочиями в отношении Намибии, уважать эти полномочия. Как в Намибии, так и в Зимбабве дни олигархии белого меньшинства сочтены. Мы должны молиться о том, чтобы белые меньшинства в обеих этих территориях, представляющих собой многорасовые общества, избрали, пока не поздно, путь сотрудничества.

15. Прежде чем закончить замечания по вопросу деколонизации, я хотел бы воспользоваться данной возможностью, чтобы поздравить двух других новых членов нашей Организации в связи с их вступлением в Организацию и присоединением к Уставу. Я имею в виду, естественно, Народную Республику Бангладеш и Гренаду, которые являются членами еще одной организации, в которой состоит и моя страна. Позвольте мне

заверить эти страны, что здесь, равно как и на других международных форумах, моя страна будет работать совместно с ними в интересах достижения международного взаимопонимания и сотрудничества.

16. Краткий период относительного спокойствия на Ближнем Востоке после октябрьской войны 1973 года создал впечатление, что ближневосточный конфликт может быть урегулирован в Женеве на совещании великих держав и заинтересованных сторон и что нам, малым странам, не остается ничего другого, кроме как аплодировать политической игре, которая носит название ближневосточного кризиса. И если бы простые аплодисменты помогли установлению подлинного мира в этом районе и, вследствие этого, установлению мира на африканском континенте, моя страна с радостью пошла бы на это и не предприняла бы никаких дополнительных усилий. К сожалению, это не так. Вот почему моя делегация приветствует включение в повестку дня данной сессии вопроса о Палестине [пункт 108 повестки дня] и возможность провести всестороннее обсуждение вопроса, который международное сообщество называет "подтверждением неотъемлемых прав народа Палестины", как это изложено в резолюции 2535 В (XXIV) Генеральной Ассамблеи от 10 декабря 1969 года. Далее, Генеральная Ассамблея должна высказаться по поводу возвращения арабам "земель, оккупированных Израилем в результате войны, начавшейся 6 июня 1967 года", в соответствии с резолюцией Совета Безопасности 242 (1967).

17. Можно было бы считать, что эти формулировки означают именно то, что в них записано. Однако они толковались столь по-разному, что до тех пор, пока стороны не достигнут договоренности по смыслу формулировок резолюции 242 (1967), месяцы совещаний в Женеве не приблизят разрешения ближневосточного кризиса. Мы не должны питать никаких иллюзий относительно любого решения, которое не будет предусматривать территориальной целостности и суверенитета арабских народов, с одной стороны, а также игнорировать право Израиля, являющегося реальностью, государством, способным внести свой вклад в дело международного мира, на существование, с другой стороны. Что касается палестинцев, то международное сообщество не может в течение длительного времени оставаться равнодушным к их положению беженцев. Четыре миллиона человек, оказавшихся без крова в результате войны, не могут продолжать жить без цели и без надежд. Таковы проблемы, которые предстоит решать в Женеве. Таковы проблемы, которые должны обсуждаться на Ассамблее, и тогда те, кто сядет за стол переговоров в Женеве, будут знать, в каком направлении их вести.

18. Касаюсь положения на Ближнем Востоке, мы не можем не обратить внимания на бедственное положение островного государства Кипр. Насколько правы или неправы были стороны, вызвавшие трагедию на этом острове? Нигерия убеждена, что Кипр должен и впредь быть неделимым суверенным государством, а граждане суверенного государства Кипр должны научиться сосуществовать друг с другом при едином суве-

ренном правительстве. Мы считаем, что меры, которые будут приниматься народом Кипра во имя обеспечения стабильности и территориальной целостности своей страны, являются внутренним делом этого народа. Моя делегация надеется, что Организация Объединенных Наций мобилизует весь свой авторитет, чтобы обеспечить независимость и территориальную целостность Кипра.

19. События, происшедшие в последние 12 месяцев как в политической, так и экономической областях, более, чем когда-либо ранее, свидетельствуют о том, что никогда еще в истории человечества слово "деревня" не использовалось более точно применительно к тому миру, в котором мы живем сейчас. Не надо обладать особым воображением, чтобы понять, что этот мир, эта "деревня" стали слишком тесны для постоянных кровавых битв. Мир во всем мире так же неделим, как и его судьба. Мы живем в великую эпоху, которая предоставляет нам огромные возможности для решения стоящих перед нами задач. Несмотря на определенные недостатки, Организация Объединенных Наций является одним из величайших творений человека. Она представляет собой уникальный форум, позволяющий достичь всеобщего мира и прогресса. Поэтому все члены Организации — как слабые, так и сильные, — должны придерживаться политической самодисциплины, с тем чтобы приспособить эту Организацию и ее нормы для удовлетворения нынешних нужд народов.

20. Я заканчиваю свое выступление словами благодарности в адрес Генерального секретаря, чье мужество и чувство ответственности позволяли нам в течение последних 12 месяцев предотвращать одну катастрофу за другой, будь то на Ближнем Востоке или в Судано-сахелианском районе, в Южной Африке или на Кипре.

21. Я хотел бы добавить, что моя страна выражает сочувствие жертвам стихийных бедствий в Гондурасе и Перу.

22. Г-н ЗЕРБО (Верхняя Вольта) (*говорит по-французски*): Выступая впервые перед Ассамблеей, я хотел бы совершенно недвусмысленно подтвердить тот факт, что Верхняя Вольта вместе с другими представленными здесь государствами готова взять на себя такую же ответственность, какую взяли на себя все государства, а именно — не только устранить нависшую над человечеством угрозу войны, но и обеспечить жизнь и процветание будущим поколениям.

23. Позвольте мне, г-н Председатель, полностью присоединиться к тем искренним поздравлениям, которые были высказаны в ваш адрес по случаю избрания на пост Председателя нынешней сессии Ассамблеи. Решение Ассамблеи избрать вас на этот пост для руководства нашей работой означает, что она отдает должное вашим качествам опытного дипломата, вашей родине — Алжирской Народной Демократической Республике и африканскому континенту в целом. Значительный опыт работы в Организации Объединенных Наций, которым вы обладаете, и тот непрекращающийся авторитет, которым вы пользуетесь, позволят вам наилуч-

шим образом руководить работой нынешней сессии Генеральной Ассамблеи.

24. Мы хотели бы горячо приветствовать и других руководителей данной сессии. Нет никакого сомнения в том, что компетентность избранных представителей, помноженная на мудрость, опыт и умение решать конфликты мирным путем, является надежной гарантией полного успеха нашей работы.

25. Мы хотели бы также выразить сердечную признательность г-ну Леопольдо Бенитесу, в ходе прошлой сессии и шестой специальной сессии проявившему столь необходимые мастерство и мудрость, которые привели к успешному завершению нашей работы. Нам хотелось бы отметить, что его исключительная компетентность завоевала уважение и восхищение всех присутствующих.

26. Моя делегация хотела бы отметить особую роль Генерального секретаря г-на Курта Вальдхайма, стремящегося к установлению мирных отношений между государствами и к решению, в частности, проблем бедных стран, что вызывает у нас чувство восхищения. Он всегда находился там, где обстоятельства требовали его присутствия, в частности в Африке, страдающей от голода, колониализма, отсталости и расовой дискриминации, и активно искал пути решения вышеуказанных проблем.

27. В семью Организации Объединенных Наций были приняты три новых государства-члена, и в связи с этим я хотел бы выразить им свои самые искренние поздравления.

28. Моя делегация хотела бы также с особым удовлетворением отметить присутствие здесь достойных представителей героического народа Гвинеи-Бисау. То благородное дело, за которое боролся, не щадя жизни, проявляя умение, мужество и упорство, Амилькар Кабрал, а затем его брат Луис Кабрал, совсем недавно воплотилось в жизнь к великому удовлетворению всей Африки и всех государств, верных принципам свободы и справедливости. Нашим братьям из Гвинеи-Бисау, которые своей кровью вписали одну из самых славных страниц в историю освобождения Африки, Верхняя Вольта адресует свои самые горячие поздравления.

29. Мы приветствуем также делегацию Бангладеш, мужество и опыт которой всегда вызывали у нас восхищение. Мы уверены, что присутствие здесь этой делегации будет во многом способствовать решению тех проблем, с которыми сталкивается сейчас мир.

30. Наконец, я хотел бы горячо приветствовать премьер-министра Гренады, а также делегацию, которую он возглавляет. Мы просим его передать народу и правительству Гренады наши наилучшие пожелания в достижении мира и процветания.

31. Важность двадцать девятой сессии понимают все, поскольку она проходит в решающий период истории. Она проходит в эпоху, когда человечество начинает

понимать непрочность своего существования, ежедневно подвергающегося разного рода опасностям, связанным с нехваткой продовольствия, постоянной угрозой гонки вооружений, кровавыми столкновениями между определенными странами. Кроме того, оно начинает осознавать, как тесен наш мир, взаимосвязь между членами которого выдвигает на первый план проблему сосуществования и взаимной терпимости.

32. Более того, эта сессия проводится в тот момент, когда малые и большие государства ощущают необходимость пересмотра неравноправных взаимоотношений, которые существовали до сих пор. В любом случае битва за экономическое развитие, которая ведется сейчас развивающимися странами, означает, что они не хотят оставаться на положении бедных родственников в процессе развития. Шестая специальная сессия Генеральной Ассамблеи, принятые ею важные резолюции, касающиеся установления нового международного экономического порядка, и Программа действий показывают, насколько необходим пересмотр международных отношений.

33. Однако мы не ждем чудес от подобного пересмотра международных отношений, равно как напрасным и ошибочным было бы основывать политику национального развития на внешней помощи, размеры которой постоянно меняются. Убедительным подтверждением этого является борьба нашего народа против отсталости, которую мы ведем с момента получения нами независимости. Понимая это, Верхняя Вольта ведет борьбу за развитие.

34. Достигнув независимости, молодые государства впервые должны были столкнуться с серьезнейшими проблемами, оставленными им в наследство колонизаторами, которые они, естественно, могли предвидеть, но масштабы которых они не могли предусмотреть. Обладая ограниченными ресурсами, они должны были в то же время решать такие сложные проблемы, как проблемы политической и административной организации, экономического развития, образования и создания социальных структур.

35. Новые члены Организации Объединенных Наций, особенно в силу того, что они являются отсталыми странами, столкнувшись с этими беспрецедентными проблемами, должны были проявлять достаточно реализма и мудрости. Они должны были в своих действиях исходить из великой истины, что всякое подлинное развитие нуждается в грамотном и четком управлении в целях достижения всеобщего благосостояния, мобилизации всех усилий на проведение наиболее необходимых мероприятий с целью обеспечения благосостояния своих народов. Коррупция администрации, закоренелая косность, фаворитизм, растраты, чванство, дискриминация и вершина всего этого – невежество, как язвы, подтачивали молодые государства. Таким образом, с момента получения независимости новые суверенные государства должны были проявлять здравый смысл в интересах национального строительства; короче говоря, им

нужно было выработать новую прочную этику развития.

36. Однако мы должны честно и откровенно признать, что, к сожалению, в столь важной области, как национальное развитие, некоторые молодые государства порой не подходили к выработке новой этики развития с чувством полной ответственности и не смогли утвердить ее нормативную роль. Вина за это в основном лежит на руководителях молодых государств, чья некомпетентность в управлении государством дорого обошлась их странам.

37. То, что называют волной военно-государственных переворотов, можно объяснить необходимостью перемен, вызванных ухудшением внутреннего положения государств и уходом в отставку некоторых политических руководителей. В Верхней Вольте революция 3 января 1966 года как раз была вызвана подобной необходимостью. В связи с непоследовательностью и коррупцией политических деятелей того времени власть в ходе народного восстания захватила армия – единственная сила, которая могла защитить народ от всемогущих руководителей. Естественно, эту перемену режима вскоре отнесли к общей категории военных государственных переворотов, не подозревая о том, что она явилась следствием договоренности между народными массами и армией, которая вынуждена была навести порядок в государственных делах, находящихся в плачевном положении, опираясь на поддержку народа.

38. Независимо от позиций и суждений, вызванных этими событиями, государства в духе доброй воли и с постоянно растущим удовлетворением убеждались в том, что день 3 января 1966 года принес Верхней Вольте правительство и политических руководителей, преисполненных решимости доказать, что в такой важной области, как национальное развитие, этика должна играть надлежущую роль. Прежде всего правительство предприняло серьезные усилия в целях содействия гармоничному развитию молодой республики. Оно приняло меры по оздоровлению финансового положения страны, по ликвидации государственных долгов, восстановлению доверия в деловом мире, по снижению заработной платы для отдельных категорий служащих, по активизации патриотических инициатив в направлении сокращения государственных расходов. В скором времени мир стал свидетелем оздоровления финансового положения Верхней Вольты.

39. Именно на основе этих политических и экономических достижений мы в Верхней Вольте смогли создать демократические парламентские институты, позволяющие развиваться всем тенденциям в целях строительства политически зрелой нации, ведущей борьбу за развитие. Но, как говорится в пословице, "привычка – вторая натура", и очень быстро цели, которые преследовала революция 3 января 1966 года, выпали из поля зрения новых руководителей. В результате этого возник серьезный политический кризис, который не мог оставить безразличными тех, кому было дорого политическое будущее молодого государства.

40. В тот момент, когда наша страна переживала самый трудный период в своей истории, в тот момент, когда она подвергалась засухе, этой безжалостной стихии, в тот момент, наконец, когда мировая общественность стала понимать нашу трагедию и начала кампанию моральной и материальной поддержки наших усилий, нельзя было допустить, чтобы Верхнюю Вольту постигла печальная участь страны безответственной, погрязшей во внутренних разногласиях. Президент Республики, глава ее вооруженных сил оказался перед дилеммой: либо позволить кризису развиваться далее без всякой надежды на его быстрое приостановление при наличии опасности раскола страны на две фракции и парализации энергии народных масс в процессе национального развития, либо взять на себя роль арбитра и действовать во имя спасения государственных институтов, восстановления доверия народных масс и вновь во имя выполнения целей революции 3 января 1966 года.

41. В период, когда каждая нация пытается определить свое будущее, в период тяжелого экономического положения, неумолимой инфляции и финансовой неразберихи, заставляющих государства мобилизовывать все усилия и мешающих им созидать и разумно планировать ближайшее будущее своих народов, выбор не вызывал сомнений. Взяв на себя роль защитника национальной безопасности, президент Республики Верхняя Вольта генерал Сангуле Ламизана положил конец всем политическим махинациям и 8 февраля 1974 года принял решение о приостановлении действия конституции, роспуске Национального собрания и правительства. Вместо них были созданы правительство национального обновления, куда вошли молодые гражданские и военные руководители, известные своей честностью и серьезным отношением к работе, и консультативный комитет по обновлению в составе представителей всех социальных слоев, основная задача которого состояла в том, чтобы постоянно держать правительство в курсе нужд населения.

42. Естественно, некоторые могут сожалеть о том, что Верхняя Вольта не смогла полностью пройти весь сложный путь парламентской демократии и многопартийной системы, а другие будут усматривать в этих событиях подтверждение своих тезисов, основанных на упрощенческих предположениях. Как бы там ни было, мы не жалеем о том, что произошло. Речь шла о необходимости сделать быстрый выбор, и в своем общем программном заявлении президент Республики объяснил этот выбор следующим образом:

“Армия, не желая подрывать демократические свободы, тем не менее не может позволить себе играть роль безразличного наблюдателя, присутствующего при распятии нашей страны во имя неразумного уважения определенных формул, удовлетворительных для разума, но имеющих губительные последствия для всех в случае, если применение этих формул означает угрозу для национального единства”.

43. Но граждане Верхней Вольты вкусили радости и блага демократии и хотели сохранить их. Вот почему

было тем более необходимо гарантировать в новых институтах все демократические свободы, которые достигнуты такой дорогой ценой после революции 3 января 1966 года. День 8 февраля 1974 года открывает, таким образом, новую эпоху в пробуждении самосознания народа Верхней Вольты, поскольку речь идет об исторической дате, которая вызвала к жизни новые институты, предназначенные не только для всеобщей мобилизации трудящихся, но и для достижения затем ускоренного и более гармоничного развития; иными словами, Верхняя Вольта вступила в период обновления.

44. Но что значит это обновление в условиях Верхней Вольты? Обновление означает конец эпохи политических перегибов и демагогии, служивших единственным оружием в борьбе за власть. Оно означает также конец коллективного предательства. Наконец, оно означает выработку подлинно национальной политики развития страны в политической, экономической и культурной областях, с тем чтобы перестроить Верхнюю Вольту в направлении обеспечения ее национальной самобытности. В конечном итоге обновление можно рассматривать и как этическую норму, и как программу.

45. В своем выступлении 23 февраля 1974 года генерал Сангуле Ламизана, определяя основные принципы этой новой программы действий, сказал:

“Мы должны любыми средствами пытаться сбросить апатию и пробудить граждан Верхней Вольты, с тем чтобы они вновь полностью обрели свою жизненную энергию и всю мощь и богатство их духа. Именно так мы сможем лучше вести борьбу, чтобы преодолеть, в пределах наших возможностей, нехватку технических и финансовых ресурсов; чтобы вести политику социального развития, которую, впрочем, еще предстоит сформулировать; чтобы пересмотреть нашу систему образования, непригодность которой ведет скорее к неудачам, чем к успехам, и в результате которой создается значительная масса потенциально недовольных; чтобы определить политику в области индустриализации, отвечающую интересам нашего народа; чтобы использовать культурные богатства нашего национального наследия, которые до сих пор использовались недостаточно, — короче говоря, чтобы выработать и предпринять все необходимые меры, направленные на обеспечение экономического, социального и культурного развития Верхней Вольты”.

46. Обновление — это, следовательно, прежде всего политика, соразмерная нашим возможностям и основанная главным образом на единстве, труде и справедливости. Однако мы очень хорошо знаем, что, несмотря на всю нашу добрую волю, этих трех национальных лозунгов еще недостаточно. Президент Республики в своей программной речи 23 февраля сказал:

“Каким бы сильным ни было стремление Верхней Вольты к успеху, она сама без помощи извне не сможет преодолеть те многочисленные трудности, с которыми сталкивается”.

47. Вот почему внешняя политика моей страны в то же время рассматривается как необходимое дополнение к ее усилиям в области развития. Эта внешняя политика основывается главным образом на следующих основных принципах: взаимное уважение суверенитета и территориальной целостности, как это определено в уставе ОАЕ и Уставе Организации Объединенных Наций; невмешательство во внутренние дела других государств; неприсоединение; равенство и взаимность в международных отношениях.

48. Помощь, предоставляемая Верхней Вольте дружественными государствами и международными организациями, является необходимым дополнением к нашему плану действий, поэтому мы используем данную возможность для того, чтобы выразить благодарность всем государствам и международным организациям, которые помогли нам в тяжелые минуты, переживаемые нашей страной, поскольку, как известно, Верхняя Вольта и другие страны Сахелианского района страдают от невиданной доселе засухи, которая нанесла смертельный удар не только по их экономике, но и по населению этих стран. На прошлой сессии [2145-е заседание] президент Республики генерал Сангуле Ламизана говорил об этом с высокой трибуны Ассамблеи. Генеральный секретарь г-н Курт Вальдхайм смог сам убедиться в этом, когда в феврале 1974 года в Уагадугу он обратился с призывом об оказании помощи населению Сахелианского района, над которым нависла угроза голода.

49. Солидарность, проявленная в тот момент, дает нам твердые основания считать, что мы можем создать единый мир при условии, что все государства и все мировое сообщество поймут необходимость солидарности в мире, ограниченные возможности которого становятся с каждым днем все более очевидными. Налаживание подобного сотрудничества и проявление международной солидарности – это главные цели нашего правительства национального обновления. Вот почему Верхняя Вольта намерена решительно содействовать национальной, региональной, континентальной и всемирной интеграции. Наша страна не имеет выхода к морю, и мы только выиграли бы от проведения такой политики. Именно исходя из этих убеждений, необходимо искать причины нашей принадлежности к различным региональным и межрегиональным организациям. Именно с такими намерениями государства и создавали, по нашему мнению, Организацию Объединенных Наций. Учреждая Организацию Объединенных Наций и становясь ее членами, мы приняли торжественное обязательство не только сосуществовать в духе мира и братства, но и искать пути и средства для достижения сближения между народами и более эффективной солидарности.

50. Именно поэтому мы с самого начала активно содействовали единству африканских государств, которое воплотилось во всем вам известной великой организации. Мы намерены действовать подобным образом и в будущем, поскольку возложили слишком много надежд на эту организацию, чтобы испытать разочарование; мы убеждены в том, что наше чувство

предвидения позволит нам изыскивать все более индивидуальные решения африканских проблем. Борьба за независимость Африки, борьба за экономическое развитие, защита нашего континента от кровавых потрясений, присущих современному миру, политическая и экономическая интеграция – все эти вопросы волнуют нас. Действительно, программа представляется достаточно широкой.

51. И наконец, именно в этом плане Верхняя Вольта и восприняла идею неприсоединения, об основных чертах которого так подробно говорил в начале общих прений уважаемый Председатель двадцать девятой сессии [2233-е заседание]. Выступая в поддержку движения неприсоединения, Верхняя Вольта намерена отвергнуть систему блоков и сфер влияния, посвятив себя в то же время поискам дифференцированных решений тех многочисленных проблем, с которыми мы сталкиваемся.

52. Необычайные и разнообразные мировые открытия предоставили нам множество удобств и обеспечили наше благосостояние; нам казалось, что всем этим можно легко воспользоваться, чтобы создать более счастливую жизнь. Увы, более чем 30 лет, как это ни странно, мы ведем борьбу; более 50 войн потрясло и продолжает потрясать с тех пор мир.

53. И сейчас мы должны констатировать, что даже в момент открытия данной сессии анализ событий не позволяет нам с большим оптимизмом смотреть в будущее, хотя и имеются слабые проблески надежды.

54. Конечно, тенденция к проведению диалога, которая была начата несколько лет назад, сейчас продолжается. Двусторонние контакты и многосторонние встречи, даже если они не всегда приводили к ожидаемым успешным результатам, все же являются благоприятным подтверждением разрядки и ослабления напряженности в различных районах мира. В Европе существует четырехстороннее соглашение по Западному Берлину, в Женеве проходит Совещание по безопасности и сотрудничеству в Европе, наблюдается сближение между Парижем и Бонном, нормализация отношений между ФРГ и Чехословакией – все это говорит о том, что при наличии доброй воли можно преодолеть барьеры вековых предрассудков. Были подписаны соглашения о разъединении войск на Синайском полуострове и на Голанских высотах, что позволило сделать шаг к урегулированию конфликта на Ближнем Востоке. Фактом является то, что Организация все активнее идет по пути универсальности, принимая в свои ряды все новые и новые государства. Казалось бы, не стоит говорить о том, что над горизонтом нависли мрачные тучи.

55. Однако в мире все еще имеются трагедии, которые сеют страдания, скорбь и разрушения среди ни в чем не повинных людей; по иронии судьбы именно народы самых неимущих стран подвергаются этим бедствиям, именно эти народы больше всего гибнут. О какой судьбе может идти речь, если заранее известно, что все нити этой трагедии находятся в руках того

небольшого меньшинства, которое манипулирует ими по своему желанию?

56. Прежде всего — это трагедия колониализма и апартеида.

57. Все народы, приверженные делу мира и свободы, горячо приветствовали ликвидацию вековой диктатуры, правившей португальским народом. Мы испытываем радость и законную гордость при мысли о том, что именно благодаря расстановке и мобилизации сил в Африке и Португалии оказалось возможным потрясти основы диктатуры. Как в Африке, так и в Португалии возродились новые надежды. В любом случае последние заявления правительства Португалии позволяют с оптимизмом смотреть в будущее. В своем выступлении 27 июля 1974 года генерал Спинола говорил о том, что Португалия готова предпринять все возможные усилия с целью подготовки и осуществления процесса деколонизации в Африке и согласна в безотлагательном порядке предоставить политическую независимость своим африканским колониям.

58. Соглашения в Алжире и Лусаке укрепили наши надежды, позволили получить полную и реальную независимость народу Гвинеи-Бисау и прекратить вооруженные действия в Мозамбике. Благодаря тому, что Португалия решила идти демократическим путем, оказалось возможным укрепить разрядку в политической обстановке и внести значительный вклад в дело мира. Делегация Верхней Вольты хотела бы особо отметить дух понимания, проявленный народом Португалии по отношению к африканским народам, мужество и прозорливость новых португальских руководителей.

59. Кроме того, мы надеемся, что народ Португалии, покончив с фашизмом в своей стране, сможет лучше понять положение наших братьев, которые живут на юге Африки и в Родезии, и что правительство Португалии изменит свое отношение к политике Южной Африки и Родезии, поняв, что оно должно бороться с этой политикой, как борются с ней народы, приверженные делу мира и свободы.

60. Однако мировое сообщество должно оставаться бдительным. Мы не должны соглашаться с тем, чтобы на независимых территориях принимались решения, представляющие собой лишь неудачный компромисс. Полная независимость — вот лозунг, который мы предлагаем для всех африканских территорий, находящихся под господством колониализма. Мы не согласимся с решением, подобным родезийскому, где меньшинство белых поселенцев пытается захватить власть и использовать ее только в своих интересах; в этом плане уже делались подобные попытки.

61. Всем нам, разумеется, известно, что Родезия и Южная Африка проводят отвратительнейшую политику, которая выражается словами "расизм и апартеид". В связи с этим сегодня, 3 октября, в тот момент, когда мы выступаем перед лицом всего мира с этой высокой трибуны, мы отмечаем день человека,

который всю свою жизнь посвятил делу национального освобождения в своей стране, который основывал свои действия на принципе ненасилия, — человека по имени Махатма Ганди. Он фактически был первым, кто выступил против жестокой практики правительства Южной Африки. Следует вспомнить о том, что этот человек возглавил движение за улучшение жизни цветного населения в Южной Африке еще до того, как он организовал движение гражданского неповиновения в Индии, движение за свободу и независимость своей страны.

62. После того, как Индия подняла вопрос об апартеиде в Организации Объединенных Наций в 1946 году, практически все члены Организации и союзники Южной Африки решительно осудили преступную и позорную политику апартеида. В середине XX века нельзя мириться с тем, что так называемые цивилизованные страны придерживаются поистине безумной концепции неравенства между людьми. Позорная политика апартеида, проводимая фашистскими властями Претории и теми, кто медленно, но верно следует за ними, не делает чести ни цивилизованным народам, ни нашему веку. Моя делегация надеется, что нынешняя сессия не только вновь осудит эту политику порабощения человека, но и попытается найти наилучшие средства, для того чтобы осуществить решения, принятые в этом плане международным сообществом.

63. В Намибии Организация Объединенных Наций несет конкретную ответственность, поскольку в юридическом плане эта территория должна ею управляться до получения независимости. Верхняя Вольта будет по-прежнему поддерживать усилия Совета Организации Объединенных Наций по Намибии по выполнению задачи, порученной Совету Ассамблеей.

64. В любом случае народы должны знать, что если в течение нескольких лет нельзя будет достичь быстрого решения проблемы африканского континента, то этот континент станет одной из самых горячих точек планеты. Там возникает ожесточенная борьба, характер и последствия которой трудно предсказать. Единственно, что можно сказать, — это то, что жители этого континента, белые и черные, вынуждены будут заплатить за нее дорогой ценой. Если и случится так, что в течение определенного времени сила сможет восторжествовать над правом, то такое положение, несомненно, надолго не сохранится.

65. Мы в нашу эпоху являемся также свидетелями того, как народы-братья становятся врагами. Ближний Восток продолжает вызывать беспокойство у мирового сообщества, особенно сейчас, в период кризиса на Кипре. Если мы не будем бдительными, то в один прекрасный день эта пороховая бочка взорвется, создав угрозу миру и его шаткому равновесию.

66. Скрытое состояние войны между Израилем и арабскими странами приковывает внимание мировой общественности уже в течение длительного времени; несмотря на индивидуальные и коллективные попытки, окончательное решение еще не найдено. Несмотря

на все принятые резолюции, и прежде всего резолюцию 242 (1967) Совета Безопасности, продолжает иметь место положение скрытой войны.

67. Мы должны здесь заявить о том, что, во-первых, все государства данного района имеют право на существование и территориальную целостность; во-вторых, оккупация или захват территорий силой неприемлемы; в-третьих, необходимо принимать во внимание основные права палестинского народа. Таковы три условия установления справедливого и прочного мира в данном районе.

68. Мы с удовлетворением отмечаем, что за прошедший год произошли события, которые позволяют нам надеяться на урегулирование. Действительно, усилия международного сообщества привели к тому, что в 1974 году было достигнуто соглашение о прекращении огня и о разводе войск между Израилем, с одной стороны, и Сирией и Египтом — с другой. Без сомнения, Женевская конференция может стать местом, где будут заложены основы для переговоров между сторонами. Мы надеемся, что эта Конференция в скором времени возобновит свою работу, а использование имеющихся возможностей для установления мира возродит определенные надежды.

69. До сих пор, однако, проблема Ближнего Востока, по-видимому, интересовала только две стороны: Израиль и соседние с ним арабские государства. Однако имеется третья, очевидно, наиболее заинтересованная сторона, а именно палестинский народ. Нельзя вообще думать об урегулировании ближневосточной проблемы без решения палестинского вопроса, который лежит в основе этой проблемы. Верхняя Вольта, со своей стороны, всегда заявляла о том, что основой для окончательного урегулирования ближневосточного кризиса в том или ином плане должно быть признание законных прав народа Палестины, что позволит палестинцам вернуться к родным очагам и построить на своей земле счастливую жизнь.

70. Включение в повестку дня палестинского вопроса позволит нам обсудить его серьезно, принципиально, а не поверхностно, как мы делали это до сих пор. Мы думаем, что в ходе обсуждения будет выработана четкая позиция в отношении окончательного решения.

71. Сегодня сложилось опасное положение на Кипре, поскольку борьба, которая ведется на острове, угрожает не только безопасности самого острова, но и безопасности мирового сообщества. Государственный переворот, который там произошел, создал новый источник напряженности в Средиземноморье. Как вы знаете, последствия не заставили себя ждать: греки и турки пришли в состояние конфронтации; подобная конфронтация между двумя общинами намного превзошла планы тех, кто обращался с ними, как с пешками в шахматной игре. Действительно, последствия кипрского кризиса столь многочисленны и важны, что потрясения, вызванные государственным переворотом, непосредственно затронули заинтересованные стороны, которые прекрасно понимают, что, к сожалению, поли-

тика совершившихся фактов может привести к созданию новых реальностей в мире.

72. Совершенно ясно, что ситуация на Кипре создала новый фактор, который не только облегчает решение ближневосточной проблемы, но и создает новые трудности в решении и без того сложной проблемы безопасности Средиземноморья. Мы обращаемся с призывом ко всем заинтересованным сторонам следовать Договору о гарантиях, подписанному в Никосии 16 августа 1960 года, который гарантировал независимость острова, и просим все стороны содействовать нормализации положения в соответствии с резолюциями Совета Безопасности.

73. Мы отмечаем также, что Азия, Вьетнам, Камбоджа и Корея продолжают оставаться опасными зонами напряженности. Несмотря на Парижские соглашения 1973 года, во Вьетнаме еще не достигнут мир. Необходимо стремиться к тому, чтобы стороны полностью и без промедления выполнили все положения Парижских соглашений. Но разве может быть достигнут мир во Вьетнаме, если в соседней Камбодже предстоит еще столько сделать? Эта миролюбивая страна, которая под руководством принца Нородома Сианука постоянно проводит политику неприсоединения, переживает сейчас судьбу Вьетнама. Война, которая там ведется, навязана стране против воли народа, полного решимости вести борьбу, чтобы показать тот единственный путь, которым должны следовать их лидеры, — путь, который они выбрали сами, а не который им продиктован извне. В любом случае мы не можем не отметить факта объединения кхмерского народа вокруг принца Сианука. Королевское правительство национального единства Камбоджи, которое он возглавляет, уже управляет значительной частью камбоджийской территории. Нет сомнения, таким образом, в том, что именно представители этого правительства должны здесь представлять Камбоджу. Верхняя Вольта признала это правительство как единственное законное правительство, исходя из нашего стремления к миру и неприсоединению и решительно осуждая иностранное вмешательство в дела любой страны.

74. Теперь остановимся на корейской проблеме. На двадцать восьмой сессии Ассамблеи Верхняя Вольта поддержала консенсус по корейскому вопросу¹, твердо надеясь, что контакты, установившиеся между сторонами после подписания Совместного заявления 4 июля 1972 года, приведут к успешным результатам.

75. Организация Объединенных Наций должна выполнить в Корее определенную миссию: создать мирным путем объединенную независимую демократическую Корею. Комиссия Организации Объединенных Наций по объединению и восстановлению Кореи, которая должна была создать благоприятные условия для подобного объединения, не выполнила предписанной ей роли, и что еще хуже, одна из сторон всегда возражала против учреждения этой Комиссии. Роспуск этой Комиссии, к чему мы всегда призывали, позволит вновь встретиться представителям двух заинтересованных сторон, поскольку, как нам кажется, решение ко-

рейской проблемы должно прежде всего осуществляться самими корейцами.

76. Верхняя Вольта поддерживает хорошие отношения с обеими сторонами. Мы считаем и хотели бы отметить, что корейский народ, несмотря на многочисленные препятствия, возникшие в годы войны, напряженность и превратности его политической судьбы, достаточно повзрослел для того, чтобы самостоятельно избрать свой путь.

77. Отнюдь не желая навязывать обеим сторонам какое-либо решение, мы должны помочь им достичь объединения, к которому они так стремятся. Для того чтобы это объединение было эффективным, для того чтобы оно не вызывало подозрений, оно должно быть осуществлено самими корейцами, без всякого влияния или внешнего вмешательства и прежде всего посредством вывода всех иностранных войск, находящихся там под флагом Организации Объединенных Наций.

Заместитель председателя г-н Инглес (Филиппины) занимает место Председателя.

78. И наконец, поговорим о трагедии гонки вооружений, участниками которой являются сверхдержавы.

79. Каждый год наша Ассамблея обсуждает проблему разоружения, что отражает нашу всеобщую серьезную озабоченность. Однако необходимо отметить, что народы мира испытывают усталость и разочарование в связи с тем, что в решении этого вопроса все еще не достигнуто позитивных результатов. В течение последних лет некоторые страны продолжали наращивать количество и совершенствовать качественно опаснейшие виды оружия, и малые государства вправду, ничего не опасаясь, задать вопросом: в каких целях в конечном счете будет использовано это оружие?

80. На четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, проходившей в Алжире в 1973 году, была выработана совершенно ясная позиция по этой проблеме: роспуск военных союзов, порожденных "холодной войной"; ликвидация всех военных баз во всех районах мира; создание зон мира в различных районах мира; созыв в кратчайшие сроки всемирной конференции по разоружению с участием всех государств.

81. Согласитесь, что для того, чтобы устранить угрозу, которая нависла над миром, необходимо полное и всеобщее разоружение, которое должно стать предметом серьезного обсуждения всех стран. До тех пор, пока эта проблема будет оставаться делом только отдельных ведущих держав, предметом закулисных переговоров, мы вряд ли сможем достичь принципиального решения этой проблемы.

82. Кроме того, вопрос, который нас сейчас беспокоит и волнует, — это вопрос коллективной безопасности. Катастрофические последствия ядерных взрывов не имеют границ независимо ни от каких мер предо-

сторожности. Сейчас наша планета живет в обстановке страха и надежды. Мы боимся, что в один прекрасный день наша планета может взлететь на воздух, и надеемся, что миллионы людей будут содействовать международному сотрудничеству в области развития. Разве может наше поколение бесконечно жить на грани страха и надежды? Мы должны об этом серьезно подумать.

83. Однако существованию нашей цивилизации угрожает не только гонка вооружений, но и, возможно в большей степени, неравенство в экономическом развитии. Именно развивающиеся страны должны безотлагательно в первую очередь предпринять соответствующие усилия в этой области. К сожалению, эти усилия во многих секторах экономики зачастую сводятся на нет действием внешних сил, которые они не в состоянии контролировать.

84. Мировая экономика по-прежнему подвергается потрясениям, которые длятся вот уже более года. Именно они, эти потрясения, побудили президента Бумедьена предложить созыв специальной сессии Генеральной Ассамблеи. По нашему мнению, шестая специальная сессия увенчалась блестящим успехом, что будет сказываться в течение последующих лет. Верхняя Вольта считает, что необходимо особо отметить разработку новых фундаментальных принципов, принятие которых международным сообществом является новым шагом в установлении эпохи равноправных отношений между партнерами. В Декларации об установлении нового международного экономического порядка [резолюция 3201 (S-VI)] и Программе действий признается право каждого государства на создание экономической и социальной системы, способствующей его развитию, на утверждение полного и постоянного суверенитета над природными ресурсами и прежде всего над экономической деятельностью, включая право на национализацию и полное возмещение за эксплуатацию природных ресурсов. Это шаг вперед на пути создания такой мировой экономической системы, которая основывалась бы на балансе интересов всех партнеров. Политика, проводимая всеми государствами, будет определяться реалистическим подходом в их стремлении достичь новых широких и многообещающих перспектив для всех.

85. Все эти новые элементы должны были бы привести к улучшению международного экономического климата. Однако следует признать, что наши болезни все еще беспокоят нас.

86. Что касается проблем сырья, то Верхняя Вольта всегда решительно поддерживала усилия развивающихся стран в направлении установления справедливых цен на свое сырье. Мы поддерживали усилия этих стран на всех международных экономических конференциях, и мы будем продолжать поступать подобным образом, поскольку требования стран "третьего мира" об установлении справедливых цен на сырье вполне своевременны и смогут в значительной степени содействовать созданию нового международного экономического порядка на деле, а не только на бумаге.

87. Вот почему Верхняя Вольта приветствует значительное улучшение условий торговли для экспортеров ограниченных видов сырьевой продукции. К сожалению, общая картина оставляет желать лучшего, особенно в том, что касается африканских стран, экспорт которых ставится в невыгодное положение из-за колебаний спроса; необходимо предпринять серьезные усилия для заключения нового международного соглашения по какао. Мы поддерживаем законные требования стран — производителей какао о пересмотре цен, которые были установлены соглашением 1972 года, в сторону их повышения, исходя из реально существующих цен на мировом рынке.

88. Мы отмечаем прогресс, достигнутый рядом развивающихся стран — экспортеров других продуктов, который объяснялся повышением спроса на промышленное сырье, а также высокой конъюнктурой в экономике промышленно развитых стран.

89. Что касается нефти, позиция моей страны не отличается от ее позиции по другим видам сырья. Мы должны помнить, что нефть — невозобновляемый ресурс. Именно наличие этого сырья и высокие цены на него позволяют странам-производителям осуществлять свое экономическое и социальное развитие.

90. Воздействие повышения цен на нефтепродукты на экономику развивающихся стран является проблемой, решить которую невозможно путем пересмотра цен, существующих в настоящее время. Подобная политика будет не только нереалистичной, но и нежелательной. По нашему мнению, шестая специальная сессия Генеральной Ассамблеи ясно указала путь исправления положения, а именно принятие специальных мер в пользу наиболее пострадавших стран, с тем чтобы дать им возможность сохранить желательный для них уровень импорта. Но рассматриваемые меры будут обречены на провал, если развитые страны не предпримут усилий, направленных на изменение сложившейся ситуации, вызванной ростом цен на промышленные товары. Нет сомнений, что цены на промышленные товары возросли во много раз больше, чем цены на нефть.

91. Повышение цен развитыми странами и их транснациональными корпорациями требует безотлагательных действий по увязыванию цен на сырье, промышленные товары и полуфабрикаты, которые экспортируются развивающимися странами, и цен на промышленные товары, средства производства и оборудование, импортируемые странами "третьего мира". Подобное увязывание может гарантировать развивающимся странам возможность получить реальные эквиваленты за свое сырье.

92. Верхняя Вольта хотела бы еще раз поблагодарить мировое сообщество, как отдельные страны, так и государственные и частные организации, чья щедрая моральная и материальная помощь позволила ограничить масштабы последствий стихийного бедствия, которое обрушилось на всех жителей африканских стран Сахелианского района. Мы хотели бы здесь особо поблагодарить Генерального секретаря и всех его сот-

рудников за предпринятые ими огромные усилия по мобилизации мировой общественности на оказание помощи странам Сахелианского района.

93. Разумеется, предстоит еще многое сделать для того, чтобы помочь африканским странам Сахелианского района восстановить темпы и объем производства до уровня, имевшего место ранее, до бедствия. В целях восстановления производства необходимо, чтобы страны Сахелианского района и другие страны — члены мирового сообщества предприняли широкие усилия по ликвидации последствий, вызванных этим бедствием. Как мы уже говорили, необходимо в кратчайшие сроки восстановить, а затем увеличить объем производства в этом районе, с тем чтобы обезопасить страны этого района от подобных бедствий.

94. Для этого необходимо увеличить международную помощь и оказывать ее в рамках программ, рассчитанных на несколько лет. Следует отметить, что пока не принято никаких мер в плане финансирования среднесрочных и долгосрочных проектов, которые были разработаны для стран, ставших жертвами засухи. Эти проекты не реализуются из-за отсутствия ресурсов. Надежды на то, что они будут реализованы, не оправдались, так как для осуществления этих проектов требуется сумма в миллиард долларов. Нет необходимости говорить о тех последствиях, к которым приведет подобное безразличие к потребностям стран, стремящихся восстановить свою экономику.

95. Моя делегация считает, что сейчас необходимо привлечь внимание мирового сообщества к проблеме расширения площадей засушливых районов, что наносит постоянный ущерб окружающей среде не только в Африке, но и на других континентах. Это явление требует принятия срочных и конкретных мер в мировом масштабе.

96. Генеральный секретарь Организации Объединенных Наций на пресс-конференции в Уагадугу в феврале 1974 года сказал: "Менее чем через пятьдесят лет, где-то в конце нынешнего столетия, засушливые районы могут поглотить три или четыре страны в Африке".

97. Засуха, похоже, угрожает всем. Согласно метеорологическим данным, климатические условия в течение еще долгого времени будут оставаться неблагоприятными. Засушливые районы образуют пояс от юга Сахары до севера Китая. Новые пустыни и саванна распространяются в Южном полушарии. Например, явление засухи наблюдается в Нигерии, Камеруне, Центральноафриканской Республике, Гвинее, Заире, Анголе, Кении и Объединенной Республике Танзании. Уровень подземных вод постоянно понижается. Озера все более мелеют, колодцы приходится рыть до глубины в 200 метров. В Азии ранее плодородные районы сейчас уступают место засушливым, муссонные дожди выпадают в Море.

98. По нашему мнению, Организация Объединенных Наций должна срочно созвать международную конференцию, чтобы проанализировать все имеющиеся дан-

ные, все научные сведения о процессе возникновения новых пустынь; необходимо выработать международный план действий по борьбе против распространения пустынь, необходимо провести оценку запасов воды и специальные исследования возможности посадки лесов и регенерации земель под пастбища, и т. д.

99. Очевидно, до созыва конференции можно организовать региональные и субрегиональные встречи. В этом плане можно было бы провести африканскую региональную конференцию с участием стран, входящих в Сахелианский район, а также таких стран, как Судан, Эфиопия, Сомали, Нигерия, Центральнаяафриканская Республика, Алжир, Тунис и Марокко. Подготовительная работа к подобной конференции может быть проведена в рамках Программы Организации Объединенных Наций по окружающей среде, которая через Экономический и Социальный Совет представит доклад тридцатой сессии Генеральной Ассамблеи.

100. Если не будет использован подобный глобальный подход, то любое решение, принимаемое в рамках национального плана, будет обречено на провал. Президент Мексики в своем выступлении в ФАО 9 февраля 1974 года сказал:

”Эрозия почвы на нашей планете, масштабы которой стали драматическими, — это одна из главных проблем нашего времени, которая может быть решена лишь в рамках наднациональной организации. Необходимые для этого капиталовложения, без сомнения, превосходят средства, имеющиеся у большинства стран, и именно поэтому эти страны должны проводить с этой целью только совместные мероприятия. В этом нет ничего невозможного. Мы знаем, что на вооружения ежегодно тратится колоссальная сумма в 220 млрд. долларов, в то время как в 1972 году развивающиеся страны получили в плане государственной помощи всего лишь 8,6 млрд. долларов, то есть половину той суммы, которая была определена Программой Организации Объединенных Наций”.

101. Трудности, с которыми мы столкнулись в последние два года, требуют того, чтобы все мировое сообщество осознало необходимость справедливого решения проблемы продовольствия. В самом деле, мы не идем к голоду, как говорил Рене Дюмон, — мы уже к нему пришли. Вопрос в том, сумеет ли мир, пока не поздно, найти решение этой проблемы.

102. За последние шесть лет рост производства продовольствия в мире составил 2,6 процента. В последующее десятилетие будет достигнут уровень в 3,7 процента. В 1972 году мировое производство зерновых составило 1200 млн. тонн, а ежегодный прирост составлял примерно 30 млн. тонн.

103. С 1959 по 1969 год производство продовольствия на душу населения в странах ”третьего мира” практически оставалось на одном и том же уровне, прирост в ряде стран сводился на нет сокращением в других странах. С 1969 года по настоящее время име-

ло место постоянное сокращение производства. Производство на душу населения постоянно сокращалось как в странах Сахелианского района, так и в Латинской Америке и Азии, где ”зеленая революция” не привела к ожидаемым результатам.

104. Производство зерновых в Африке составляло в 1960 году цифру порядка 34 млн. тонн, или 97 процентов от общего потребления. За последние десять лет производство ежегодно увеличивается на 2,6 процента и к 1985 году достигнет 50 млн. тонн. Однако необходимо отдавать себе отчет в том, что, если мир и находится под угрозой голода, то это происходит скорее из-за расточительности богатых стран, нежели из-за перенаселенности ”третьего мира”.

105. В Северной Америке потребление зерновых на душу населения составляет 1800 тонн в год, в Советском Союзе — 1400 тонн в год, в странах — членах Европейского экономического сообщества — 1 тонну, в Индии на душу населения приходится 1/7 тонны, а в других развивающихся странах — 1/8 тонны. Таким образом, ясно, что при росте населения в развитых странах потребление мировых ресурсов примерно в два с половиной раза превышает потребление этих ресурсов в результате роста населения в странах ”третьего мира”.

106. Страны ”третьего мира” в 1985 году будут вынуждены импортировать 85 млн. тонн зерновых, то есть примерно максимум того, что развитые страны могут им предоставить, если последние не сократят потребление мяса. Фактически, как показал Рене Дюмон, на корм скоту в развитых странах ушло в 1973 году 380 млн. тонн зерна и жмыхов, то есть в 1000 раз больше, чем развитые страны предоставили Сахелианскому району. Напомню, что дефицит зерновых в Сахелианском районе составил в 1973 году 800 тыс. тонн, а в 1974 году достиг 1230 млн. тонн.

107. Генеральный директор Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций уже неоднократно предостерегал о серьезном положении с мировыми запасами продовольствия, которые сократились до 105 млн. тонн, то есть до самого низкого уровня за многие годы. Чтобы по меньшей мере сохранить нынешнее недостаточное потребление продовольствия на душу населения, необходимо удвоить производство продуктов питания на протяжении жизни следующего поколения.

108. Нынешняя нехватка продовольствия привела к повышению втрое цен на кукурузу и другие виды зерновых, что сделало их недоступными для наиболее неимущих стран. Действительно, в 1973 году развивающиеся страны получили только 5 млн. тонн зерновых из развитых стран по сравнению с 10 млн. тонн в 1972 году. Эти же развивающиеся страны вынуждены были израсходовать на импорт зерновых в 1973 году 10 млрд. долларов по сравнению с 4 млрд. в 1972 году.

109. Всемирная продовольственная конференция служит форумом, на котором предпринимаются попытки

найти надлежащие решения проблем нехватки продовольствия и замедления темпов его производства.

110. Обеспечение значительного увеличения производства продовольствия в развивающихся странах требует принятия мер в четырех главных направлениях: увеличение капиталовложений, предоставление займов, приспособление к новым условиям и развитие сельских районов. Однако именно развитые страны должны предоставлять развивающимся странам необходимую дополнительную техническую и финансовую помощь.

111. Опыты, проведенные в некоторых развивающихся странах, особенно в Африке, показали, что есть возможность увеличить в три и даже в пять раз производство сельскохозяйственной продукции в большинстве развивающихся стран при условии эффективного использования фосфатных и азотных удобрений, которые служат наиболее важным фактором в производстве продовольствия.

112. К сожалению, в условиях повышения спроса на продовольствие в результате роста народонаселения и личных доходов нынешний уровень производства азотных удобрений отстает от повышения спроса. Предполагается даже, что из-за стоимости используемого для производства азотных удобрений сырья цены будут оставаться высокими и после того, как предложение сравняется со спросом. Все это наводит на мысль о том, что потребности в удобрениях к концу нынешнего столетия достигнут невиданных масштабов.

113. Ввиду всех этих соображений развитые страны должны немедленно и позитивно откликнуться на призыв к созданию общего фонда удобрений; они должны делать значительные взносы в этот фонд, одновременно существенно увеличивая свой экспорт удобрений и пестицидов в развивающиеся страны по ценам, должным образом учитывающим испытываемые ими серьезные трудности с платежным балансом. Кроме того, развитые страны должны предоставлять развивающимся странам необходимую финансовую и техническую помощь, с тем чтобы они могли полностью использовать их нынешние производственные мощности. Всемирная продовольственная конференция должна также разработать план международного управления запасами, с тем чтобы избежать в будущем огромных колебаний цен, как это имело место в 1972 и 1973 годах. Развитые страны должны взять на себя обязательство сделать значительные взносы в финансирование стратегических резервов продовольствия, предназначенных компенсировать нехватку продовольствия, в том числе в случае стихийных бедствий. Подобные запасы должны размещаться в развивающихся странах, с тем чтобы сократить расходы, связанные с их транспортировкой и хранением. Именно благодаря подобным мерам помощь в области развития могла бы наконец достигнуть своей цели.

114. Как вы знаете, общее положение в плане предоставления помощи на цели развития продолжает ухудшаться. Помощь по государственной линии на цели

развития со стороны стран — членов Комитета содействия развитию Организации экономического сотрудничества и развития снизилась как в физическом выражении, так и в процентах от валового национального продукта. Так, для всех этих стран процент валового национального продукта, выделяемый на помощь по государственной линии, снизился с 0,34 процента в 1972 году до 0,30 процента в 1973 году, в то время как Международная стратегия развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций в качестве планового задания установила цифру в 0,7 процента [см. резолюцию 2626 (XXV), пункт 43]. Общий объем помощи (включая экспортные кредиты, займы, частные инвестиции и дары от благотворительных организаций) составил 0,78 процента от валового национального продукта, то есть остался на том же уровне, что и в 1972 году.

115. В количественном плане объем государственной помощи на цели развития повысился до 9 процентов в 1973 году, то есть возрос с 8,7 млрд. до 9,4 млрд. долларов. Однако с учетом колебаний валютных курсов и последствий широко распространенной инфляции помощь развитых стран снизилась в физическом выражении примерно на 6 процентов, то есть на 30 процентов по сравнению с 1963 годом. Стоит отметить, что доля государственной помощи все-таки повысилась и составила в 1973 году 86,7 процента по сравнению с 84 процентами в 1972 году. С другой стороны, доля этой государственной помощи в общем чистом притоке финансовых ресурсов снизилась с 44 процентов в 1972 году до 39 процентов в 1973 году.

116. Перед лицом нынешнего экономического положения настоятельно необходимо, чтобы все развитые страны решительно стремились поддерживать количественные и качественные показатели их помощи по государственной линии на должном уровне, с тем чтобы достигнуть в соответствующие сроки целей, предусмотренных Международной стратегией развития в отношении помощи тем странам, которые больше всего затронуты нынешними кризисами. Необходимо, в частности, обратиться к развитым странам с призывом, чтобы они выполнили взятые на себя обязательства и внесли значительный вклад в целях возобновления ресурсов программ МАР и ПРООН, которые играют важную роль в области оказания технической помощи и в предынвестиционной деятельности.

117. Говоря о международной валютной системе, мы должны также отметить, что до сих пор меры, предпринимаемые с целью восстановления стабильности валютных курсов, оказывались безуспешными. Необходимо, чтобы государства — члены МВФ рассмотрели все меры, необходимые для того, чтобы положить конец действиям международных спекулянтов, чьи манипуляции способствуют возникновению существенных колебаний валютных курсов, что ведет к опасным нарушениям в хрупкой экономике развивающихся стран.

118. Инфляция продолжает вызывать негативные последствия, и сейчас более чем когда-либо необходимо объединить все усилия, чтобы покончить с ней, ибо

если мы не сделаем этого, доходы от экспорта из развивающихся стран будут по-прежнему перекачиваться в развитые страны в результате закупки промышленной продукции по баснословно высоким ценам. Почти во всех развитых странах темпы роста цен в 1974 году увеличились на 9 — 15 процентов. В некоторых из этих стран они достигли даже уровня в 20 процентов. Общие темпы инфляции в развивающихся странах могут лишь ограничивать их платежные возможности, а также возможности использования внутренней государственной задолженности.

119. Что касается реформы валютной системы, то мы вполне вправе поздравить себя с тем скромным прогрессом, который достигнут Специальным комитетом по вопросу о реформе международной валютной системы и смежным вопросам в решении возложенной на него задачи по реформе валютной системы, и в особенности с принятым им решением определить "единицу" будущей валютной системы в плане специальных прав заимствования не на основе золота или доллара, а скорее на основе "корзины", включающей в себя ряд валют, каждой из которых будет придан определенный вес. Определение этой новой мировой валютной единицы постепенно приведет к тому, что мы отведем золоту и доллару в будущей новой валютной системе то место, которое принадлежит им по праву.

120. Однако моя делегация считает, что в рамках обсуждения и переговоров должно быть отведено больше места участию развивающихся стран в лице их специально назначенных представителей. Во всяком случае мы считаем, что новая система продержится недолго, если при ее разработке и осуществлении не будет в обязательном порядке принят во внимание тот факт, что старая международная валютная система пришла в состояние развала. В новой системе необходимо должным образом учесть нужды и потребности развивающихся стран, в частности необходимо увязать специальные права заимствования с дополнительным финансированием развития, чего так долго ждут эти страны.

121. Промышленный рост развивающихся стран по-прежнему характеризуется значительными колебаниями и неспособностью этих стран добиться равномерно и систематического продвижения вперед. Самой главной причиной такого положения является неустойчивость мировой торговли, вследствие чего растут цены на промышленное сырье, а также на полуфабрикаты и оборудование, импортируемые из развитых стран.

122. Стратегия индустриализации, основанная на замене импорта товарами отечественного производства, применяемая большинством развивающихся стран, породила промышленную структуру, дополняющую импорт из промышленно развитых стран, которая привела лишь к увековечению подчиненного положения стран "третьего мира".

123. Вторая Генеральная конференция Организации Объединенных Наций по промышленному развитию

даст возможность детально рассмотреть существо тех проблем, которые срывают усилия развивающихся стран, направленные на создание промышленной инфраструктуры. На этой Конференции должны быть надлежащим образом рассмотрены меры, специально предназначенные для наименее развитых из развивающихся стран. Было бы целесообразно претворить в жизнь те рекомендации, которые уже были сформулированы в рамках таких особых мер, например меры, рекомендованные в ходе второй Конференции министров промышленности стран Африки. Мы уже сейчас должны наметить для наименее развитых из развивающихся стран новые рекомендуемые цифры в соотнесении с промышленным ростом, как это рекомендуется в соответствующих положениях Международной стратегии развития. И действительно, помимо намеченной цели ежегодного роста валового отечественного продукта на 6 процентов и роста обрабатывающей промышленности на 8 процентов, в упомянутой Стратегии в отношении наименее развитых из развивающихся стран рекомендуются более высокие цифры, составляющие 7 процентов в отношении валового отечественного продукта и 10 процентов в отношении обрабатывающей промышленности.

124. В области транспорта Верхняя Вольта серьезно страдает от последствий почти постоянного роста стоимости транзитных перевозок и фрахта. В 1972 году дополнительные расходы на транспортировку повысились, составив почти 20 процентов стоимости нашего импорта и 10 процентов стоимости экспорта. Дополнительные расходы, вызванные тем обстоятельством, что мы не имеем выхода к морю, оцениваются в $\frac{1}{3}$, мощности, полученной в виде даров. Со времени кризиса 1973 — 1974 годов транспортные тарифы увеличились на 15 — 30 процентов; таким образом, в стоимости отдельных потребительских товаров расходы на транспортировку составляют $\frac{1}{3}$.

125. Верхняя Вольта испытывает удовлетворение в связи с тем, что 6 апреля 1974 года была принята Конвенция о кодексе поведения линейных конференций. Эта Конвенция принята весьма своевременно, ибо она призвана положить конец таким методам принятия решений, которые оказались решительно неприемлемыми для развивающихся стран: атмосфера абсолютной секретности, в которой устанавливаются фрахтовые ставки; произвольное и необъявляемое повышение общего уровня фрахтовых ставок и отсутствие возможности для вмешательства со стороны правительств и их компетентных органов в целях защиты своих торговых интересов. Для таких стран, как Верхняя Вольта, которая испытывала огромные трудности в этой области, проблема транспортировки представляет собой еще одну сложную задачу в добавление к уже существующим. Поэтому мы надеялись, что в упомянутой Конвенции будут более конкретно предусмотрены положения о специальных фрахтовых ставках, содействующих экспорту и импорту развивающихся стран, не имеющих выхода к морю.

126. Однако на данном этапе развития событий в этой области Верхняя Вольта готова поддержать поло-

жения, содержащиеся в этой Конвенции, весьма надеюсь на то, что особые интересы стран, не имеющих выхода к морю, будут должным образом учтены на первой Конференции, которая будет проведена с целью пересмотра этой Конвенции, а также в документах, связанных с ее применением, или в любых других актах, которые будут приняты в этой области.

127. Верхняя Вольта уделила особое внимание третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву, проходившей под эгидой Организации Объединенных Наций в Каракасе 20 июня — 20 августа 1974 года. В общих усилиях по кодификации нового правового порядка мы в своей позиции, как всегда, продолжали руководствоваться резолюцией 2749 (XXV) Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1970 года, в соответствии с которой дно моря было объявлено "общим достоянием человечества". Поэтому мы решительно поддерживаем идею создания международного органа, в котором были бы представлены все государства и на который была бы всем человечеством возложена ответственность за эксплуатацию и непосредственное управление ресурсами моря, причем выгоды и прибыли при таком управлении справедливо распределялись бы среди государств с должным учетом потребностей развивающихся стран, в особенности стран, не имеющих выхода к морю, которые должны пользоваться особым режимом. Мы должны проявить бдительность и сделать так, чтобы история не повторялась и чтобы один несправедливый порядок не был заменен другим, еще более несправедливым порядком, при котором странам, находящимся в неблагоприятном положении, пришлось бы одним оплачивать расходы, связанные с такой системой. По этой причине, а также в силу необходимости обеспечения справедливости и равноправия странам, не имеющим выхода к морю, должны быть предоставлены самые широкие гарантии, которые, как минимум, должны основываться на следующих первоочередных принципах: обладание правом доступа к морю и к зоне морского дна и обладание правом транзита без ограничения или дискриминации со стороны страны транзита.

128. Весь мир с интересом ожидает созыва в Женеве новой конференции по морскому дну, которая позволит всем странам, большим и малым, не имеющим выхода к морю и прибрежным государствам, полностью воспользоваться теми выгодами, которые могут быть получены от эксплуатации ресурсов морского дна.

129. Переходя затем к вопросам сотрудничества между развивающимися странами, следует отметить, что недавние исследования в этой области совершенно ясно говорят о том, насколько важным и полезным было бы активное содействие международного сообщества этому виду сотрудничества, обеспечивающему новые перспективы сотрудничества в области развития. По нашему мнению, рекомендации Рабочей группы по техническому сотрудничеству между развивающимися странами² обеспечивают необходимые рамки для плодотворной и перспективной творческой работы. Верхняя Вольта сделает все возможное, чтобы выполнить эти рекомендации, что позволит еще более

укрепить сотрудничество между всеми странами, и в частности между развивающимися странами. Мы надеемся, что система Организации Объединенных Наций сможет приспособиться к этим новым требованиям, отвечающим интересам всех стран как в краткосрочном, так и в долгосрочном плане.

130. Проблемы, с которыми сталкивается мировое сообщество, и в частности его самые уязвимые государства-члены, не могут и не должны заставить нас потерять надежду. Мы располагаем необходимыми творческими и материальными ресурсами; нужно только, чтобы каждый из нас проявил политическую волю к решению проблем, с тем чтобы решительно продвигаться вперед к созданию морального и материального мира, достойного нашего поколения. Именно в этом духе и создавалась Организация Объединенных Наций. Именно в этом духе нынешняя сессия Генеральной Ассамблеи должна содействовать обеспечению лучшего будущего для всего человечества.

131. Г-н ШЕВЕЛЬ (Украинская Советская Социалистическая Республика): Мир приближается к знаменательной дате — тридцатилетию со дня окончания второй мировой войны. Годы, прошедшие с тех пор, были насыщены упорной борьбой за предотвращение новой военной катастрофы, за укрепление мира и международной безопасности. И можно с удовлетворением сказать, что многого удалось достичь. Международное положение сегодня все более характеризуется важными процессами, связанными с укреплением и углублением разрядки напряженности, расширением сферы ее влияния. Эти процессы охватывают все новые страны и континенты, начинают положительно сказываться на движении народов по пути социально-экономического прогресса.

132. Благотворные перемены в мире приводят к росту доверия между странами, способствуют созданию атмосферы взаимопонимания между странами, все более изолируют сторонников методов диктата и насилия в международных отношениях. Происходят изменения в образе мышления тех людей, жизнь и сознание которых долгое время оравлялись "холодной войной".

133. Во всем этом историческая заслуга Советского Союза, государств социалистического содружества, неприсоединившихся и других миролюбивых стран, реалистически мыслящих политических кругов, которые сообща стремятся укреплять мир и безопасность, выходят на широкий простор конструктивного обсуждения и решения накопившихся проблем.

134. Важную роль в процессе смягчения международной напряженности в отношениях между Соединенными Штатами Америки и Советским Союзом сыграли заключенные между ними в последние два года важные соглашения, ставшие крупным вкладом в дело мира, и их осуществление, несомненно, будет способствовать решению многих спорных проблем.

135. Сейчас уже можно со всей определенностью сказать, что создаваемый в международных отношениях новый климат способствует урегулированию различных конфликтных ситуаций, позволяет народам эффективнее противостоять агрессивным действиям, успешнее защищать свои интересы.

136. Заключение Парижских соглашений по Вьетнаму, первые шаги по ближневосточному урегулированию, европейское Совещание по безопасности и сотрудничеству, переговоры о сокращении вооружений и вооруженных сил в Центральной Европе, об ограничении стратегических вооружений США и СССР — все эти важные исторические события могли и могут осуществляться именно в результате позитивных сдвигов в международной обстановке. Следует также подчеркнуть, что именно в результате этих сдвигов стало возможным обсудить актуальные вопросы, поднятые развивающимися странами на шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи по установлению справедливых экономических отношений между государствами.

137. При всех осложнениях и трудностях на пути к миру, при всей тернистости этого пути мы все же с полным правом можем сказать, что именно процесс разрядки напряженности определяет развитие современных международных отношений. Первый секретарь ЦК Коммунистической партии Украины тов. Щербинский на встрече с избирателями в Киеве 7 июня 1974 года отметил, что "дело разрядки выдерживает испытание на устойчивость, неуклонно продвигается вперед и становится все более необратимым".

138. Вместе с тем было бы непростительной наивностью и заблуждением полагать, что в этих новых условиях сами по себе будут разрешены все противоречия современного мира, что угроза войны становится иллюзорной. Нельзя забывать, что все еще действуют влиятельные противники разрядки — военно-промышленные комплексы и монополии, наживающиеся на гонке вооружений. Политические авантюристы из империалистических военных блоков, взращенные благоприятным для них климатом "холодной войны", и теперь мыслят категориями политики с позиций силы, провокаций, военных путчей и переворотов, пытаются раздуть очаги напряженности, где бы они ни возникали. В это бесперспективное дело вносят свою позорную лепту и международный сионизм, и обосновавшееся на Западе антисоветское эмигрантское отребье, и те буржуазные идеологи и журналисты, которые подвизались у кормушки "холодной войны" и для которых она и по сей день является питательной средой.

139. В этой же неприглядной компании находятся и некоторые политические деятели, а точнее политиканы, которые, маскируясь псевдореволюционной фразеологией, на деле наносят ущерб освободительным движениям, делу мира и международного сотрудничества. Как и на предыдущих сессиях Генеральной Ассамблеи, делегация КНР и ее глава г-н Цяо Гуаньхуа вновь повторяет всевозможные полные злобного антисоветизма измышления. Как и прежде, в арсенале это-

го господина и надуманная клеветническая теория о "сверхдержавках" и "державках промежуточных зон", и призывы якобы "к революционным действиям", а фактически — к раздуванию военных конфликтов. Всячески отрицая разрядку, китайский делегат по-прежнему отвергает все конструктивные предложения Советского Союза, социалистических и других миролюбивых государств по укреплению мира и международной безопасности.

140. Именно маоисты выступают против таких одобренных Генеральной Ассамблеей предложений, как созыв Всемирной конференции по разоружению, сокращение военных бюджетов и использование части сэкономленных средств для помощи развивающимся странам, неприменение силы в международных отношениях и прекращение навечно применения ядерного оружия, прекращение испытаний этого оружия и многих других.

141. Что же конкретно предлагает Пекин для решения жизненно важных для судеб человечества вопросов укрепления мира и разоружения? Ничего, кроме одобрения хаоса в международных отношениях, призывая при этом, по сути, к усилению конфронтации и форсированию гонки вооружений.

142. Во вчерашнем выступлении [2252-е заседание] китайский делегат снова пытался набросить тень клеветы на роль Советского Союза в оказании помощи национально-освободительным движениям, в борьбе арабских народов за освобождение от израильской оккупации арабских земель. Но ведь клеветнические словесные извержения не могут преуменьшить значения той огромной политической, материальной и военной помощи, которую оказывает Советский Союз борющимся народам.

143. Перефразируя приведенную г-ном Цяо Гуаньхуа китайскую пословицу, можно сказать: "Ядовитые цветы клеветы увядают, а непреложные факты остаются". И эти факты не в пользу китайского руководства.

144. Противодействовать силам реакции, противникам разрядки можно только конкретными решениями и мерами, которые действительно вели бы к упрочению мира. Поэтому Организация Объединенных Наций должна активизировать свои усилия на главном, ключевом направлении всей своей деятельности — поддержании мира и укреплении международной безопасности. Этому должно способствовать и обсуждение в ходе данной сессии вопроса об осуществлении Декларации об укреплении международной безопасности [резолюция 2734 (XXV)]. За последние годы этот принципиально важный документ был подкреплён целым рядом новых конструктивных положений, зафиксированных в новых решениях и резолюциях Организации Объединенных Наций, которые эффективно используются в межгосударственных отношениях.

145. При этом нельзя не отметить, что на действенность укрепления международной безопасности решаю-

шим образом влияет целеустремленное претворение в жизнь советской Программы мира, разработанной XXIV съездом КПСС, инициативные практические шаги государств социалистического содружества.

146. В этой связи хотелось бы еще раз подчеркнуть важность одобренной Генеральной Ассамблеей [резолюция 2936 (XXVII)] по инициативе Советского Союза Декларации о неприменении силы в международных отношениях и запрещении навечно применения ядерного оружия. В настоящее время имеются благоприятные предпосылки к тому, чтобы пойти дальше в решении вопроса об отказе от применения силы с использованием любых видов вооружений, в том числе ядерного оружия. По нашему мнению, настало время предпринять практические шаги с целью полного осуществления вышеуказанной декларации и придания содержащимся в ней важнейшим принципам обязательного характера для всех членов Организации Объединенных Наций. Мы выражаем надежду, что Совет Безопасности в соответствии с рекомендациями этой резолюции примет соответствующее решение.

147. Необходимость еще более энергично бороться за отказ от применения силы в международных отношениях подтверждают последние события в Восточном Средиземноморье. Опасное развитие событий на Кипре, спровоцированное определенными кругами Организации Североатлантического договора [НАТО], идет вразрез с мерами по укреплению международной безопасности и поэтому затрагивает интересы всех народов. Под серьезной угрозой оказались жизненные интересы народа Кипра. Речь, по сути дела, идет о самом существовании этого неприсоединившегося государства.

148. Украинская ССР требует прекращения всякого вмешательства извне в дела Кипра — члена Организации Объединенных Наций, вывода всех иностранных войск с его территории, восстановления конституционного порядка, предоставления реальной возможности киприотам самим решать свои внутренние дела.

149. Несостоятельность и провал попыток решить кипрскую проблему в узком кругу и в интересах НАТО, без учета воли киприотов подтверждают важность и актуальность предложения СССР о созыве в рамках ООН международной конференции по Кипру. Такой представительный форум мог бы выработать решения, которые действительно обеспечили бы существование Кипра как независимого суверенного и территориально целостного государства, что отвечает интересам всего кипрского народа.

150. Нельзя более медлить и с политическим урегулированием ближневосточной проблемы, которая на протяжении десятилетий отравляет международную атмосферу. Ключевыми вопросами этого урегулирования были и остаются: вывод израильских войск со всех оккупированных в 1967 году арабских территорий, защита законных прав арабского народа Палестины в соответствии с его национальными стремлениями, обеспечение безопасности, целостности и суверенитета

всех государств этого района. Между тем Израиль продолжает браться оружием, совершает нападения на Ливан, пытается заморозить положение, сложившееся после реализации соглашений о разъединении войск на Голанских высотах и в Синае, и подменить радикальное политическое решение "полумерами", с тем чтобы закрепить на оккупированных территориях.

151. Но такая политика бесперспективна, она может привести лишь к новым обострениям и конфликтам. Интересы мира, интересы всех народов этого района настоятельно требуют безотлагательного возобновления Женевской мирной конференции по Ближнему Востоку.

152. События последнего времени делают все более очевидным тот факт, что ближневосточное урегулирование невозможно без решения палестинской проблемы, обеспечения законных прав арабского народа Палестины. Поэтому делегация Украины поддержала включение этого вопроса в повестку дня двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи.

153. К мерам укрепления международной безопасности относится и внесенный группой стран проект резолюции о выводе всех иностранных войск, находящихся под флагом Организации Объединенных Наций в Южной Корее [A/9703/Add.3]. Присутствие этих войск является основным препятствием на пути объединения Кореи мирным путем, представляет собой источник постоянной военной и политической напряженности в этом районе, поощряет диктаторский режим в Южной Корее на репрессии против демократических сил.

154. Не прекращают кровопролития, продолжают систематически нарушать Парижские соглашения сайгонские правители, пользующиеся поддержкой извне. В то же время абсолютно ясно, что строгое соблюдение этих соглашений является главным условием для установления прочного и справедливого мира во Вьетнаме. Народы Азии стремятся к миру, к созданию обстановки, благоприятствующей экономическому и социальному развитию. Здесь все более созревают условия для создания системы коллективной безопасности.

155. Происходящий в международной обстановке знаменательный поворот от "холодной войны" к взаимопониманию, от конфронтации к переговорам, к решению или началу решения ряда важнейших проблем, которые еще вчера казались неразрешимыми, создают реальные возможности для прогресса в области разоружения. Необходимость активизации усилий в этом направлении диктуется тем, что несмотря на благотворные перемены в мире гонка вооружений продолжается. Поглощая свыше 250 млрд. долларов в год, она не только отрицательно сказывается на обеспечении безопасности всех государств, но и отвлекает огромные материальные и людские ресурсы от мирной, созидательной деятельности. Поэтому так актуальна задача дополнения политической разрядки разрядкой военной. Известные инициативы СССР

и других социалистических стран направлены именно на достижение этой цели.

156. Новой важной и конкретной мерой в этой области является внесенный Советским Союзом в повестку дня текущей сессии Генеральной Ассамблеи [пункт 103 повестки дня] вопрос "О запрещении воздействия на природную среду и климат в военных и иных целях, не совместимых с интересами обеспечения международной безопасности, благосостояния и здоровья людей" [A/9702]. Это предложение основано на учете реальной обстановки в мире и возможностей, которые открывает наука и техника в области создания пока еще малоизвестных, но потенциально катастрофических для всего человечества новых средств и методов ведения войны. Назрела необходимость разработки и заключения соответствующей международной конвенции, которая поставила бы вне закона воздействие на окружающую среду и климат в военных целях. Поставив новый барьер на пути гонки вооружений, такое соглашение явилось бы также важным вкладом в решение глобальной задачи защиты окружающей человека среды. Делегация Украинской ССР целиком и полностью одобряет эту ценную инициативу Советского Союза и призывает Генеральную Ассамблею оказать ей необходимую поддержку.

157. Мы хотели бы особо подчеркнуть, что чрезвычайно важным для прогресса в области разоружения является конструктивное и позитивное участие в конкретных мерах и переговорах по разоружению всех государств, обладающих значительным военным потенциалом, и прежде всего ядерных держав. Сама по себе благоприятная тенденция международного развития не заменит доброй воли и конкретного вклада каждого государства в дело разоружения.

158. Целям объединения усилий всех государств мира в этой области послужила бы Всемирная конференция по разоружению, за созыв которой уже неоднократно выступала Генеральная Ассамблея. В нынешних условиях актуальность и необходимость скорейшего созыва такой конференции очевидна, как никогда. Именно об этом свидетельствует и доклад Специального комитета для Всемирной конференции по разоружению, который представлен Генеральной Ассамблеей [A/9628].

159. Украинская ССР выступает за созыв Всемирной конференции с участием всех государств мира в самое ближайшее время и призывает все государства внести конструктивный вклад в дело ее конкретной практической подготовки и проведения. Различного рода уловки с целью затормозить или сорвать ее подготовку можно расценить лишь как нежелание участвовать в разработке мер по разоружению.

160. Чрезвычайно актуальной задачей в области разоружения является укрепление уже достигнутых многосторонних соглашений, их универсализация. Действительно, без позитивного участия в этих соглашениях всех значительных в военном отношении держав, особенно ядерных, трудно говорить об обеспечении полно-

ты и эффективности реализации предусмотренных в них мер по ограничению гонки вооружений и разоружению, о дальнейшем прогрессе в этой области. Речь идет о таких важных соглашениях, как Договор о запрещении испытаний ядерного оружия в атмосфере, в космическом пространстве и под водой, подписанный в Москве 5 августа 1963 года³, Договор о нераспространении ядерного оружия [резолюция 2373 (XXII)], Конвенция о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении [резолюция 2826 (XXVI), приложение], Протокол о запрещении применения на войне удушливых, ядовитых или других подобных газов и бактериологических средств, подписанный в Женеве 17 июня 1985 года⁴, и другие.

161. Назревшими проблемами в области разоружения являются запрещение химического оружия, всеобъемлющее запрещение испытаний ядерного оружия, сокращение или замораживание военных бюджетов и многие другие, ведущие к осуществлению целей всеобщего и полного разоружения. Проблем в деле разоружения действительно немало, и все они важны. Но какими бы трудными они ни казались, их можно разрешить при наличии доброй воли и максимальных усилиях государств.

162. Каждый год знаменуется новыми победами национально-освободительной борьбы народов. В этой связи делегация Украинской ССР с особым чувством удовлетворения сердечно приветствует новых членов Организации Объединенных Наций — Народную Республику Бангладеш, Республику Гвинея-Бисау и Гренаду. Мы желаем народам этих стран успехов в укреплении их национальной независимости, экономическом и социальном развитии.

163. Теперь в мире открываются новые реальные возможности для полной и окончательной ликвидации колониализма и расизма. Успешная освободительная борьба народов Гвинеи-Бисау, Анголы и Мозамбика служит еще одним доказательством важности и эффективности солидарности и единства действий, в том числе и в Организации Объединенных Наций, сил национального освобождения, мира, демократии и социализма. Задача окончательного искоренения колониализма и расизма требует дальнейшего укрепления этого единства и сплоченных действий. Попытки подорвать, расколоть единый антиимпериалистический, антиколониальный фронт под прикрытием различного рода фальшивых лозунгов и теорий могут лишь нанести ущерб делу полного освобождения народов от пут колониализма и расизма.

164. А ведь именно сейчас созданы благоприятные предпосылки для полного осуществления исторической Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам [резолюция 1514 (XV)]. Для этого необходимо усилить борьбу против оставшихся еще в Африке расистских режимов Претории и Солсбери и против тех, кто поддерживает эти режимы, кто помогает им держать в колониальном

рабстве народы. Следует добиться выполнения решений Организации Объединенных Наций по Южной Африке, Зимбабве и Намибии. Нужно без всяких проволочек и отвергая любые маневры, направленные на увековечение колониального господства, окончательно решить вопрос о деколонизации все еще остающихся колониальных территорий как в Африке, так и в других частях нашей планеты. Расизм, апартеид, колониализм должны быть уничтожены навсегда и в самое ближайшее время! Наша страна всегда оказывала, готова и впредь оказывать всестороннюю помощь и поддержку народам, борющимся за свободу и независимость, за полную ликвидацию колониализма, расизма и апартеида.

165. Прошел год с того времени, как военная хунта осуществила кровавый переворот в Чили. Однако не утихает гнев народов, решительно осуждающих преступления фашистской хунты. Террористический режим в Чили, заклейменный всеми народами, несет угрозу прогрессивным завоеваниям Латинской Америки. И никакая истерическая демагогия, к которой систематически прибегает здесь под видом "права на ответ" ставленник палачей чилийского народа, не смает с рук фашистской хунты и ее прислужников кровь президента Альенде и десятков тысяч лучших сынов и дочерей Чили.

166. Мы считаем, что Организация Объединенных Наций должна возвысить свой голос протеста против подавления демократических прав и свобод, против казней и расправ над демократами и народом Чили и потребовать от чилийской хунты немедленного освобождения Луиса Корвалана и всех других чилийских демократов и патриотов, томящихся в застенках хунты.

167. Опираясь на поддержку социалистического сотрудничества и всех прогрессивных сил планеты, развивающиеся страны Азии, Африки и Латинской Америки ведут борьбу за подлинное экономическое освобождение, за ликвидацию неоколониализма и остатков колониального прошлого, к которым относится и существующая система отношений между развитыми капиталистическими государствами и странами "третьего мира".

168. Значительным шагом вперед к установлению новых, более справедливых международных экономических отношений стала шестая специальная сессия Генеральной Ассамблеи ООН, созванная по инициативе развивающихся стран при поддержке и активном участии социалистических государств. Сессия показала, что развивающиеся страны больше не намерены оставаться объектом эксплуатации со стороны иностранного монополистического капитала, так называемых транснациональных корпораций. Особенно важно, что несмотря на противодействие со стороны государств, которым принадлежат эти корпорации, в принятых Ассамблеей Декларации об установлении нового международного экономического порядка и Программе действий зафиксировано суверенное право каждого государства на свои природные ресурсы, на эффективный контроль над ними и над их эксплуатацией, включая право национализации. В ходе сессии суровому

осуждению подверглась нынешняя система ограбления империалистическими монополиями природных ресурсов развивающихся стран. Усилились требования последовательного ограничения посреднической роли международных монополий в мировой торговле, полного устранения из экономических отношений проявлений неоколониализма и империалистической эксплуатации.

169. По нашему глубокому убеждению, экономические отношения между государствами должны строиться на основе принципов, провозглашенных в Декларации об установлении нового международного экономического порядка, "основанного на справедливости, суверенном равенстве, взаимозависимости, общности интересов и сотрудничестве всех государств, независимо от их экономических и социальных систем".

170. Претворение этих принципов в жизнь будет способствовать демократизации международных хозяйственных связей. Данная сессия, по нашему мнению, должна принять меры по претворению в жизнь решений шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи по укреплению экономической независимости развивающихся стран. В то же время следует подчеркнуть, что ликвидация экономической отсталости и экономической зависимости молодых государств будет способствовать осуществлению ими глубоких социально-экономических преобразований, имеющих целью устранение препятствий, тормозящих развитие производительных сил в этих странах.

171. Значительным источником для ускорения экономического и социального развития всех стран, включая развивающиеся, могут стать средства, которые могли бы высвободиться в результате действенных мер в области разоружения. Экономическому прогрессу народов способствовало бы практическое осуществление принятого по инициативе Советского Союза предложения о сокращении на 10 процентов военных бюджетов государств – постоянных членов Совета Безопасности [резолюция 3093 (XXVII)], поскольку эта мера означала бы как ограничение гонки вооружений, так и направление части сэкономленных таким образом значительных средств на оказание дополнительной помощи развивающимся странам.

172. В ходе общей дискуссии на нынешней сессии Генеральной Ассамблеи не раз подчеркивалась необходимость усиления эффективности Организации Объединенных Наций. Весь опыт деятельности этой Организации неопровержимо свидетельствует, что повышения ее эффективности можно добиться лишь на основе неуклонного соблюдения ее Устава и претворения в жизнь решений Совета Безопасности и других ее органов.

173. В Уставе Организации Объединенных Наций закреплены важнейшие основные принципы современных международных отношений – принципы, которые за годы существования Организации получили широкое международно-правовое признание и дальнейшее утверждение в отношениях между государствами. Устав Организации Объединенных Наций выдержал

испытание временем и доказал свою жизнеспособность в нынешних условиях. Порой критики Устава подвергают сомнению принцип единогласия в Совете Безопасности. Но тот, кто это делает, или умышленно отбрасывает, или забывает в пылу полемики тот факт, что сама Организация зиждется на принципе единогласия постоянных членов Совета Безопасности, что ее эффективные действия как раз и зависят от этого единогласия. Упразднение этого основополагающего принципа могло бы быть использовано в системе Организации Объединенных Наций в узких интересах отдельных крупных государств или групп таких государств, что подорвало бы принципы мирного сосуществования государств с различным общественным строем в то самое время, когда эти принципы все более утверждаются в практике международной жизни. Поэтому мы решительно высказываемся против вынашиваемых планов пересмотра или так называемого "уточнения" Устава Организации Объединенных Наций — этого выдающегося международного документа современности.

174. В эти октябрьские дни, когда во всем мире, отдавая дань традиции, будет отмечаться День Организации Объединенных Наций, представляется уместным обратиться к тому прошлому, когда закладывался фундамент Организации. Само ее создание стало возможным в результате исторической победы Объединенных Наций над темными силами нацизма и агрессии. В грандиозной битве за светлое будущее человечества на алтарь победы громадные жертвы принесли народы Советского Союза, в том числе украинский народ, который в эти дни отмечает тридцатилетие освобождения Советской Украины от фашистских захватчиков. Всемирно-исторический подвиг советских людей навсегда останется в памяти благодарного человечества, преисполненного решимости не допустить повторения ужасов прошлого.

175. В эти дни мы вновь обращаемся к тому, что четко и недвусмысленно определено Уставом как главное и решающее направление в деятельности Организации Объединенных Наций: "избавить грядущие поколения от бедствий войны". На этом направлении сделано уже немало. И то, что сделано, является мощным импульсом для более полного использования возможностей, заложенных в Уставе ООН, для ее подлинно эффективной и плодотворной деятельности по укреплению международного мира и безопасности.

176. Мы с оптимизмом смотрим в будущее, ибо убеждены в том, что силы мира и прогресса неодолимы. За разрядку, за разумные формы межгосударственного общения на основе принципов мирного сосуществования выступают все миролюбивые народы.

177. Мы уверены, что и двадцать девятая сессия Генеральной Ассамблеи внесет свой весомый вклад в благородное дело укрепления международного мира и безопасности, в дело устранения угрозы войны, в создание такого мира, в котором все народы будут жить без войн и военных потрясений и пользоваться благами социального прогресса.

Г-н Бутефлика (Алжир) вновь занимает место Председателя.

178. Г-н ХАЛЕД (Судан) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, все мы, собравшиеся здесь, работали, вели переговоры или беседовали с вами в то или иное время. Вы проявили непоколебимое мужество в годы войны: вы являетесь преданным сторонником дела мира в стране, ставшей, по сути дела, современной Спартой. Алжир творит историю и формирует нового человека. Вдохновляемый гением своего народа, работая в течение многих лет в Алжире, в Группе ОАЕ, в Лиге арабских государств, в Группе неприсоединившихся государств и в Советах нашей Организации, вы приобретали умение преодолевать многочисленные трудности и препятствия. Вы обладаете всеми качествами человека, призванного руководить сессией, сопряженной с опасностью и надеждой, в работе которой принимают участие руководители многих стран мира и которая проходит в период, когда в мире происходит переоценка ценностей.

179. Это не просто очередная сессия. Несколько памятных дат, ряд политических событий, многочисленные битвы, являющиеся наиболее знаменательными, поворотными вехами в истории. 1848 год — создание двигателя внутреннего сгорания и 1815 год — битва при Ватерлоо. Середина 70-х годов нашего столетия войдет в историю как одна из таких вех. Десятилетие между сегодняшним днем и 1985 годом также станет своего рода вехой на долгом пути человечества, десятилетием перемен и преобразований: перемещение экономической мощи; изменения в способах разработки международной политики; падение старых колониальных империй и отход от старых имперских бастионов. Именно поэтому оно станет десятилетием принятия человеком наиболее серьезных решений. Человек может принять эти решения только совместно со всеми другими людьми, потому что они будут затрагивать всех. И именно здесь будут либо предложены, либо сформулированы многие из этих решений. Ассамблея является единственным действенным механизмом, которым мы располагаем, и несмотря на все ее недостатки именно на нее, на Организацию Объединенных Наций, мы возлагаем наши надежды.

180. Самое серьезное из этих решений, однако, сводится к следующему: смогут ли богатые и бедные страны совместно установить новый экономический порядок, решение о котором мы приняли весной этого года? Некоторые из нас недовольны, даже встревожены тем, что во исполнение этого решения было сделано слишком мало. Однако есть и обнадеживающие признаки. На многочисленные болезни, охватившие мир, указала мировая печать, которая понимает нашу ответственность. Сейчас умные и образованные молодые люди, разоблачая цинизм одних и указывая на отчаяние других, прилагают неустанные усилия в борьбе с голодом и болезнями, с ужасными условиями жизни в лагерях и палаточных городках в тех областях Африки, которые поражены засухой. Благодаря их усилиям мы располагаем массой книг, брошюр, радиопередач, проводим семинары, симпозиумы и конференции. Мир

располагает более широкой информацией и сознает необходимость выполнения решений шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи. Но именно наша Ассамблея должна подвести итог всему этому. Выдающиеся государственные руководители многих стран сейчас ведут серьезную борьбу, пытаются спасти наш мир. Давайте поможем им!

181. У нас есть факты и цифры. Я знаю, что наш мозг устал от цифр и что его не надо перегружать, но некоторые из этих цифр должны быть самым срочным образом оценены, с тем чтобы понять масштабы нашей проблемы.

182. По данным МОТ, в 1970 году 2542 млн. человек жили в развивающихся странах, в то время как 1090 млн. человек жили в развитых странах. Менее чем через 30 лет нам понадобится в два раза больше продовольствия, воды, энергии и рабочих мест, чтобы сохранить нынешний уровень жизни. Однако людские ресурсы мира увеличатся всего лишь на 30 процентов. Таким образом, к 1985 году у нас будет на 457 млн. человек больше; доля богатых стран составит около 10 процентов; бедных стран — 289 млн. человек в Азии, 55 млн. в Африке и 42 млн. в Латинской Америке, что говорит о масштабах кризиса, который сейчас сотрясает мир и чьи серьезнейшие последствия в основном затронут развивающиеся страны.

183. Работа шестой специальной сессии Генеральной Ассамблеи в апреле этого года показала нам новые возможности, а также новые опасности, стоящие перед мировой экономикой. И хотя результаты не являются полностью удовлетворительными, тем не менее они не лишают нас оптимизма. Во всяком случае мы определили и изучили средства использования международного аппарата с целью кардинальной перестройки мировой экономической системы, с тем чтобы экономическое господство уступило место экономическому сотрудничеству; конфронтация в торговле, финансировании и технике — переговорам и примирению.

184. Появились признаки гораздо большего осознания взаимозависимости. Появились здоровые симптомы сбалансированного прогресса. Тем не менее по-прежнему необходимо покончить с отрицательными факторами, которые подрывают усилия по созданию атмосферы доброй воли и доверия. Хотелось бы упомянуть лишь некоторые из них: несоответствия в потоке финансов, которые мешают взаимовыгодному международному разделению труда; трудности в торговых отношениях, которые вызывают нестабильность на валютных рынках, а также трудности, связанные с неудовлетворительным ростом экспортных поступлений развивающихся стран, что мешает им покрывать растущую задолженность.

185. Очевидно, что международное урегулирование будет трудно осуществить и оно будет дорого нам обходиться до тех пор, пока некоторые из нас будут проводить взаимоисключающую политику. Для достижения определенного прогресса в урегулировании мы должны уменьшить противоречия между националь-

ными и международными целями. Мы нуждаемся в более высокой степени понимания экономической солидарности. В текущем десятилетии мы должны понять саму необходимость перемен — перемен в идеях, правах и обязательствах, что послужит необходимой предпосылкой для установления взаимопонимания.

186. В последнее время мы слышали множество заявлений, которые свидетельствовали об относительно нежелании признать перемены и новые тенденции, с которыми мы сталкиваемся в современном мире. Нефтяной кризис затронул всех. Он разрушил старые мифы. Но вместо того, чтобы открыто признать новые реальности и причины, их породившие, мы решили изменить сложившееся положение. Нам уже говорили о том, что до момента возникновения нефтяного кризиса у нас все шло, как по маслу. Но это далеко не соответствует истине.

187. Инфляция в западной экономике началась гораздо раньше повышения цен на нефть. Уже на протяжении многих лет богатые промышленные страны, особенно прежние колониальные державы, балансировали бюджеты своих стран таким образом, что экспортировали инфляцию в другие страны, создавая у себя общество полного благополучия; предаваясь неумеренной расточительности у себя дома, они сохраняли неслыханную нищету в других странах мира. Для того чтобы утешить тех, кто испытывает тяжкие страдания, они ссылались на экономические факторы, чтобы успокоить душу Джона Мейнарда Кейнса.

188. Мировая экономическая система в настоящее время находится в тяжелом положении, так как изменились правила игры. Необходимо осознавать новые реальности. Некоторые из нас не могут по-прежнему жить в условиях колониализма и неоколониализма. Когда Франклин Рузвельт подписал закон о девальвации, первый в истории Соединенных Штатов Америки, директор бюро бюджета воскликнул: "Это конец западной цивилизации". Это было в 1935 году. С того времени произошло много событий. Могучий конь экономики, на котором скакали некоторые из нас, уже далеко не так могуч. Но они не хотят спешить из-за боязни потерять достоинство. Фейерверки последних недель, которые мы видим в Детройте, Вашингтоне и здесь, на этой Ассамблее, — тому свидетельства. В связи с подобными обстоятельствами обычно задают вопрос: действительно ли мы готовы принять новую экономическую реальность сегодняшнего дня или мы хотим уйти от нее, намеренно ее искажая? Действительно ли мы собираемся провести искренний диалог или мы продолжаем думать, что можем изменить мир только путем олимпийских деклараций и скрытых угроз? Действительно ли мы хотим произвести объективную оценку положения или мы хотим обеспечить себе алиби?

189. Аспекты этого положения отличаются от тех, которые представлены в заявлениях и декларациях. Два последних десятилетия отличают несбывшиеся надежды и невыполненные обязательства: весьма незначительный прогресс, достигнутый на первой, второй

и третьей сессиях ЮНКТАД; невыполнение задачи предоставления помощи в размере 1 процента валового национального продукта; невозобновленные фонды Международной ассоциации развития, пустые сейфы ПРООН и пустые хранилища Всемирной продовольственной программы. Мы потеряли миллион человек в Нигере, Эфиопии и Бихаре, и если бы мы сразу же отреагировали на события, происходящие в этих странах и проявили бы большую ответственность, этих людей можно было бы спасти.

190. Мы понимаем, что богатые страны имеют свои проблемы. Мы понимаем трудности, которые они испытывают, видя, как меняются настроения и взаимоотношения в их странах. Одной из наиболее серьезных трудностей — и мы повторяли это неоднократно — являются транснациональные корпорации, которые несут ответственность за возникновение мирового экономического кризиса. Это не пустые слова и не ложные обвинения. К концу 1971 года 268 млрд. долларов в краткосрочных ликвидных фондах находились в руках частных организаций. Ими главным образом были американские банки и транснациональные корпорации. Эта сумма представляла собой сумму, вдвое большую, чем все международные резервы центральных банков и международных валютных организаций, которыми они обладали в то время. И эту огромную сумму называют законной прибылью. Но мы, представители "третьего мира", считаем эту прибыль незаконной. Мы не можем не сожалеть о том, что многие правительства богатых стран оказались игрушкой в руках тех, кто поддерживал и обманывал их: транснациональных корпораций и группы производителей и потребителей. Вспомните, что писала об этих правительствах мировая печать последние годы. Вызывает беспокойство то, что идеалы и кодексы поведения, которые мы здесь создавали, осмеивались и отвергались, как пустая фантазия, как идеи радикалов. Новые голоса и новые силы должны взять верх, как это должно быть и как это было в прошлом. Мир должен двигаться вперед, он не может больше ждать, когда появятся справедливые и благоразумные герои, перед которыми рухнут врата алчности и которые будут бороться за восстановление норм морали в обществе и в международных отношениях.

191. Кризис нельзя разрешить на основе взаимных обвинений. Мы знаем это. Для ликвидации кризиса необходимо, чтобы мы осознали новые реальности, необходимо взаимопонимание между богатыми и бедными и объединение усилий для построения лучшего будущего. Для осуществления этих целей мы должны действовать незамедлительно. Генеральная Ассамблея должна быть более оперативной в решении этих вопросов. Богатые промышленно развитые страны и страны — производители нефти должны добиваться этого. Все мы заинтересованы в быстрых действиях. Генеральный секретарь в этой связи предложил механизм, который трансформировал бы идеи, предлагаемые здесь, в действия как в области оказания помощи, так и в области торговли. Но о том, получил ли этот механизм какую-либо поддержку от тех, кто занимает здесь, в Генеральной Ассамблее, ключевые позиции, мне не хотелось бы говорить.

192. В то время как я выступаю здесь, 25 млн. человек только в Африке находятся на краю гибели. Для них этот вопрос должен быть решен сегодня или никогда. Неужели бедные должны восстать и разрушить все ресурсы, которыми обладает их земля? Неужели эти ресурсы не могут быть использованы ради их же блага? И для чего, в самом деле, предполагать, что бедные пойдут по зловещему пути разрушения? Не считали ли некоторые из вестников катастроф шестую специальную сессию средством натравливания бедных на богатых? И не думали ли некоторые "высокие умы", особенно в Вашингтоне, организовать против бедных контрнаступление? Некоторые ведущие экономисты призывают богатых к действию. Мы знаем о неспособности промышленно развитых стран покончить с инфляцией и с валютным кризисом. Наше предложение состоит в том, чтобы поставить арабский динар на новую экономическую основу. Смысл заключается не в дальнейшем дроблении денежных единиц, а в том, чтобы иметь валюту, которую мы могли бы легко контролировать. Другие валюты контролируются другими странами. Если это не сговор, то что же это? И кто виноват в расколе мирового сообщества?

193. Как я говорил ранее, есть признаки понимания этой проблемы. Всемирная продовольственная конференция, которая состоится в Риме, несомненно, явится шагом вперед в этом направлении. Многие думают о грядущей опасности. Судан обещает свою поддержку Конференции. Большая группа наших экспертов по мясу, зерну, рыбе и национальным ресурсам готовится к участию в работе этой Конференции. Я думаю, что наш вклад в работу Конференции должен отражать как наши потенциальные возможности, так и наши желания — в наших интересах и в интересах всего мира. Вместе с нашими друзьями мы уже предприняли определенные шаги, но мы понимаем, что путь еще долг и, чем шире будет сотрудничество, тем в большей степени мы сможем помочь друг другу.

194. Мы знаем о росте населения и вследствие этого — нехватке продовольственных продуктов, и нам с большим трудом удается поддерживать даже нынешний жалкий уровень обеспечения продовольствием. Как я уже говорил здесь весной в ходе шестой специальной сессии [1219-е заседание], мировой продовольственный кризис создан искусственно. Возможно, Судан служит одним из наиболее ярких доказательств этому. Огромный его потенциал может быть использован для устранения нехватки продовольствия в мире, если будут выполнены определенные необходимые условия. Судан обладает изобилием воды и 50 млн. гектаров земли, пригодной для сельского хозяйства и животноводства, хотя его население составляет всего 18 млн. человек. Ускоренного сельскохозяйственного развития можно достичь путем использования этих плодородных пустыющих земель, на которых никто не живет. Обязательными условиями для использования этого потенциала являются оказание адекватной и концессионной финансовой и технологической помощи и особенно интенсификация капиталовложений в сельскохозяйственный сектор.

195. Мы обсуждаем вопросы развития и условия, необходимые для установления лучшего международного экономического порядка. Но развитие и прогресс не являются изолированными понятиями. Для достижения прогресса и развития нам нужен мир и спокойствие. Давайте немного поразмышляем об условиях, необходимых для достижения прочного мира. Каждый раз, когда мы думаем, что один очаг опасности уже ликвидирован или находится в стадии ликвидации, появляется новый. Это обычное явление в мировой истории еще с тех времен, когда война положила конец войнам, что нашло отражение в Версальском мирном договоре, а мирная конференция посеяла семена новой войны.

196. Примером этого феномена является положение на Кипре и на Ближнем Востоке. Для чего нужно было создавать подобную ситуацию на Кипре, когда он был на пути к миру? Я не думаю о нескольких сотнях людей, которые по-воровски высадились ночью на остров. Они были не чем иным, как пешками в игре гораздо более масштабной, чем эта горстка людей. Я не думаю о других людях, которые прибыли на остров на правах родственников. Они сделали это в отчаянной попытке свести старые счеты. Я не думаю ни о тех, ни о других. Я думаю об изменчивости событий. Великие державы спокойно наблюдали за исходом дел. Организация Объединенных Наций из-за устаревших положений Устава не смогла ни предусмотреть развитие событий, ни сделать что-либо, когда они произошли. Вот что я называю изменчивостью событий. Никто, по-видимому, не смог осуществить контроль за ходом событий.

197. Судан хотел бы изложить свою позицию по проблеме Кипра более конкретно. Во-первых, кипрский вопрос должен быть выделен из других вопросов: о сухопутных и морских границах, спорных районах и других, по которым, я надеюсь, в скором времени будут достигнуты справедливые решения. Справедливое решение, на наш взгляд, с небольшими изменениями, разумеется, сводится к тому, чтобы Кипр сам решил свою судьбу; к возвращению к той расстановке сил, имевшей место при архиепископе Макариосе и его турецких коллегам в администрации, которая должна быть восстановлена, если киприоты согласятся на это. Есть надежда, что так оно и будет. Киприоты намерены преподать миру урок: сила не может быть использована в качестве средства для создания или свержения какого-либо правительства.

198. Это урок, преподанный этим районом мира. Израиль, созданный и поддерживаемый огнем и мечом, превратил этот район в очаг, иногда вспыхивающий и постоянно тлеющий, но чреватый взрывом. К сожалению, подобная ситуация преобладает сейчас в этом районе. Повсюду ведутся разговоры о войне, повсюду чувствуется запах войны, и опять мировая общественность выступает лишь в роли наблюдателя. Наш неутомимый Генеральный секретарь был в этом районе несколько раз после предварительных переговоров в Женеве, но его громкий призыв к форсированию начала переговоров потонул в звуках бряцания оружием, в воинственных заявлениях, отравляющих климат мира, созданный с таким трудом.

199. Когда я выступал здесь на двадцать восьмой сессии [2142-е заседание], я заметил проблеск надежды в молодых израильтянах, которые находятся у власти в Израиле, родившихся в основном в Палестине и лояльно относящихся к арабам. Но напрасно. Они, должно быть, находятся под влиянием тех же предрассудков. Разговоры те же. Но они еще не понимают, что нельзя уйти от вопроса о палестинском государстве и что мир, включая Соединенные Штаты Америки, устал от этих бесконечных споров. Борцы за свободу в самом Израиле и вне его завоевали право говорить от имени всех палестинцев. Это право не было даровано им, они потом и кровью завоевали его, и в Женеве они тоже будут говорить от имени всего палестинского народа.

200. События на юге Ливана, в Иерусалиме, Шарм-эш-Шейхе не могут изменить последствий тех событий, которые произошли после 1967 года и завершились октябрьской войной. Представители старшего поколения, которые съехались в Израиль со всех частей света, равно как и представители младшего поколения, рассчитывают на раскол среди арабов. Сегодня это Садат против Арафата, завтра Арафат вместе с Хабашем, а послезавтра Хусейн с федаинами. Естественно, что их взгляды не идентичны, да и как они могут быть идентичными в ситуации, которая создавалась на протяжении жизни многих поколений? Явной и неопровержимой является лишь цель — вернуться в свои дома. Нет споров по принципиальным вопросам, разговор идет о деталях. Если бы надежды Израиля имели основания, палестинских лидеров не было бы среди нас. Палестинский вопрос является составной частью ближневосточного кризиса. В нем его суть. Весь мир заявляет об этом. Палестинцы пришли сюда, чтобы поведать свою историю, исполненную скорби и доблести. Они не находятся ни под какой опекой.

201. Сверхдержавы в этом вопросе играют гораздо более важную роль, чем любой из нас. И здесь наступает разрядка. Если разрядка означает мир для всех, а не только для сверхдержав, тогда необходимы оперативные действия на Ближнем Востоке. Полеты между Москвой и столицами арабских стран часты, и столь же часто осуществляются полеты между этими столицами и Вашингтоном. Никто, кроме участников, не знает, что происходит. Из того немногочисленного, что проникает в прессу, становится ясно, что, так сказать, "холодная война" нервов продолжается. Это приводит к мысли, будто разрядка — это нечто вроде единовременной платы зерном за водку. Как же тогда объяснить тот факт, что Соединенные Штаты увеличили в пять раз помощь Израилю после октябрьской войны, когда все его потери в этой войне были возмещены? Нервная обстановка в этом районе вполне объяснима. Великие державы, которые взялись за решение этой проблемы, должны доказать миру, что они намерены ее решить. Возможно, они и занимаются ее решением, но мы не знаем об этом. А то, что мы знаем наверняка, беспокоит нас. Военные расходы Израиля в два раза превышают объем прошлогоднего валового национального продукта. Воинствующие израильские

генералы, которые ушли в отставку или которых заставили уйти в отставку после войны, снова служат в израильской армии. Финансовая помощь, которую Соединенные Штаты намерены предоставить Израилю в будущем году, возрастет с 50 млн. до 250 млн. долларов. Еврейское лобби бурлит, бросая вызов государственному секретарю (подобные ему не часто занимают этот пост в Соединенных Штатах Америки), человеку, который, так сказать, идет в ногу со временем. Глава американо-израильского комитета по межгосударственным отношениям высокомерно угрожал: "... Я не собираюсь звонить в пожарный колокол, но если я сделаю это, вы услышите". Интересно, не устали ли американцы от такого рода заявлений? Неверно было бы сказать, что американские граждане воспринимают подобные организации и институты как само собой разумеющееся, но факт наличио.

202. Эта сессия должна помочь сделать то, что нужно сделать. Это не сложно. Во-первых, следует оказать влияние на Израиль, с тем чтобы он воздержался от действий, которые могли бы привести к войне. Мы уже столкнулись с четырьмя крупными и несколькими малозначительными операциями, но ни одна не принесла заветной безопасности Израилю. Это можно было бы сделать в Женеве. Во-вторых, следует оказать влияние на постоянных членов Совета Безопасности, чтобы они не отказались от обязательства следить за положением на Ближнем Востоке и оказывали ощутимую помощь в его урегулировании. Они несут ответственность за судьбы народов и государств, вовлеченных в ближневосточный конфликт.

203. Израилю следовало бы извлечь урок из положения в другом районе мира. Салазар и Казтану жили ветхими фантазиями, подобными фантазиям Израиля. Однако пять веков спустя эти фантазии превратились в руины. В ОАЕ Судан имел возможность сказать много добрых слов в адрес новых лидеров Португалии, борющихся против вопиющего неравенства. Мы предостерегаем белых поселенцев территорий, находящихся под управлением Португалии, от того, чтобы они не повторяли путь Яна Смита и его компании. Я хочу повторить слова, сказанные нами в Могадишо. Мы имеем все основания восхищаться теми, кто нашел в себе смелость покончить с несправедливостью силой оружия. Новые лидеры Португалии заслуживают нашего уважения, и Африка надеется, что ничто не сможет помешать им продолжить и успешно завершить начатое дело. Мы хотели бы искренне поздравить новым лидерам Португалии, достигнутое ими заслуживает гораздо большего, чем простое рукопожатие. Мозамбик и Ангола уже добились независимости, и борьба в Анголе окончена. Дело обстоит таким образом, что возможно возникновение мощного государства, включающего Мозамбик, Замбию и Анголу, а это освободит пограничные районы от чуждого режима, который отвергается подавляющим большинством человечества.

204. Поистине чудовищно то, что происходит на юге Африки. Там постоянно совершаются провокации, бросающие вызов государствам этого региона, и под-

рываются сами основы независимости африканского континента. Мировое сообщество выражает решительное осуждение подобных акций, но Южная Африка и Родезия игнорируют это всеобщее осуждение. Южная Африка имеет на то свои причины, Родезия — свои.

205. Организация Объединенных Наций пыталась изменить создавшееся положение путем осуществления мер в соответствии с Уставом, а именно путем введения санкций. Но эффективность этих мер была незначительной и сводилась в основном к политическому жесту. Санкции должны были стать эффективным инструментом коллективных ненасильственных действий. Но эти меры ни к чему не привели. Кто виноват в этом? Те, кто выступает за справедливый международный порядок, за права человека. Последние события на юге Африки вынуждают африканцев отметить ряд факторов, характеризующих политику западных стран в отношении Южной Африки: расширение этими странами сети военных баз с целью защиты того, что они называют всеобщими интересами, и сознание того, что они имеют в южноафриканском регионе такие политические, экономические и стратегические интересы, которые необходимо защищать любой ценой. Имеются четкие признаки того, что НАТО планирует военную оборону всего региона Южной Африки. Подобный радикальный шаг свидетельствует о том, что НАТО фактически намерена вступить в военный союз с режимами белых поселенцев на юге Африки.

206. Мы не ставим под сомнение право каждой страны защищать свои интересы по своему собственному усмотрению. Но мы вправе задать этим странам вопрос: разве в их интересах обречь себя на изоляцию, становясь на сторону изживших себя режимов? Почему они игнорируют существующие в южной части Африки реальности? Неужели они забыли урок, преподанный им 25 апреля сего года Португалией? Уроки последних двух десятилетий подтверждают то, что ни одна отдельно взятая страна или блок стран не в силах повлиять на ход исторических событий. Те, кто думал иначе, просчитались в Алжире; те, кто думал иначе, просчитались во Вьетнаме; аналогичный пример — Мозамбик. И те, кто думает иначе, просчитаются на юге Африки так же, как и на севере африканского континента, где ждет своего разрешения вопрос о так называемой Испанской Сахаре, который должен быть урегулирован в интересах народов этого района и в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций и многочисленными резолюциями по вопросу о деколонизации.

207. Государства, которые пользуются особой привилегией в Совете Безопасности, должны признать, что взятая ими на себя ответственность адекватна их привилегиям. Цинизм Парижа, бессердечность Вашингтона и колебания Лондона, их близорукость вызывают всеобщее осуждение в Африке.

*Заместитель председателя 2-н Инглес (Филиппины)
занимает место Председателя.*

208. Ведя борьбу за обеспечение всеобщей безопасности, мы должны предостеречь мировое сообщество от недооценки существующих реальностей, имеющихся трудностей, которые оно должно преодолеть в целях создания лучших условий для установления справедливого мирового порядка. Обращая внимание на ряд фактов, связанных с зарождающимся конфликтом, мы не можем не обратить внимания и на другие факты, которые связаны с потенциальным конфликтом. Существование ядерного оружия сделало мир довольно непрочным, и совершенно необходимо подчеркнуть всеобщую заинтересованность в достижении всеобщего мира. Необходимость обеспечения мира более очевидна для тех, кому многое предстоит сделать, нежели для тех, кому нечего терять. Африканцы, живущие в трущобах Йоганнесбурга или Булавайо, чувствуют, что их жизнь равносильна смерти, даже не столько потому, что они боятся ядерного конфликта, сколько потому, что они подвергаются ужасному унижению и угнетению со стороны режимов белых поселенцев. Сегодня на юге Африки мы наблюдаем страшную жестокость среди африканцев и взрыв протеста против расового угнетения. Совершенно естественна поэтому их надежда на то, что правительства и народы мира обуздают расистов. Г-н Киссинджер говорил нам, что, если дать конфликту разрастись и стороны придут к решению, что единственный путь — это война, у нас нет гарантий, что положение на юге Африки не выйдет из-под контроля [2238-е заседание, пункт 46].

209. Тем не менее борьба против колониализма и расизма будет продолжаться в этом регионе мира даже несмотря на то, что режимы белых поселенцев получают от своих союзников в огромных количествах новейшее оружие. Поэтому мы должны ответить на вопрос: позволим ли мы возникнуть войне между белыми и черными, между эксплуататорами и эксплуатируемыми, войне, которая повлечет за собой уничтожение и тех, и других?

210. Это вопросы, которые остаются и будут оставаться одними из главных вопросов в течение предстоящего десятилетия — десятилетия перемен. Для того чтобы разрешить эти вопросы, нам нужна мудрость, а не безумные действия, порождаемые крушением надежд. Нам необходимо с достоинством признать реальность перемен. Факты не перестанут существовать только потому, нравятся нам они или не нравятся. Нам необходимо признать, что богатства нашей земли хватит на всех. Мир не может и дальше делиться на богатых и бедных. Нам необходимо убедить наших неоримлян, что неумная алчность может привести только к самоуничтожению.

211. Мы должны доказать, что Ницше был неправ, когда говорил, что "мир прекрасен, но в нем есть болезнь, которая называется человек".

212. Г-н АЛЛИОН (Израиль)*: В начале своего выступления я хочу присоединиться к тем, кто выражал

* Г-н Аллон говорил на иврите. Английский перевод его выступления был представлен делегацией Израиля.

скорбь и соболезнования в связи с бедствием, которое обрушилось на Гондурас.

213. Далее, я хотел бы особо поздравить новых членов Организации Объединенных Наций — Бангладеш, Гвинею-Бисау и Гренаду. Еврейский народ, который сам на протяжении веков был лишен независимости, видимо, более чем кто-либо другой, в состоянии оценить значение национального суверенитета и духовной свободы. От имени Израиля и его народа я желаю этим государствам процветания и прогресса.

214. Я хотел бы также горячо приветствовать Португалию, которая избрала путь деколонизации и собственного освобождения от бремени империи.

215. А теперь я перехожу от тех, кто завоевал свободу, к тем, кто ее еще не имеет. Как человек и как еврей, я обязан привлечь внимание Ассамблеи и через нее внимание всей мировой общественности к страданиям и горькой участи небольшой еврейской общины, насчитывающей 4,5 тыс. человек, — все, что осталось от старинной еврейской общины в Сирии, — которая постоянно подвергается угнетению.

216. Человеческие права неделимы, и свобода одного человека является заботой всех. "Я хранитель брату своему" — именно в этом духе международной солидарности я выражаю надежду, что в отношении еврейской общины в Сирии будет совершен акт гуманности и она наконец получит возможность покинуть Сирию.

217. Касаясь положения другой еврейской общины — евреев Советского Союза, насчитывающей более трех миллионов человек, я выражаю надежду, что Советское правительство признает национальные права этой еврейской общины и позволит всем, кто этого желает, уехать в Израиль и воссоединиться со своими семьями и своим народом. Еврейский народ, разделенный между Востоком и Западом, всегда был первой и главной жертвой войн, как "горячих", так и "холодных", и, как никто иной, стремится к миру и разрядке. Наши конфликты с большими и малыми странами отнюдь не отвечают нашим желаниям, но мы не можем молчать, мы не можем бездействовать до тех пор, пока право каждого еврея выехать в Израиль не будет признано.

218. Советский Союз как многонациональное государство не может и не имеет права игнорировать чаяния членов еврейской национальной общины на полноправное существование на их исторической родине. Нельзя решить проблему прав еврейского народа в Советском Союзе, ненормальную с национальной точки зрения, ненормальными средствами с точки зрения гуманности и морали. Предоставление разрешения на выезд в Израиль тем, кто этого хочет, не только разрешит болезненный еврейский вопрос, уникальный и беспрецедентный в истории человечества, но, как я надеюсь, поможет Советскому правительству решить проблему, существующую уже многие годы.

219. Выражая признательность Советскому правительству за то, что уже сделано, я призываю его проя-

вить большее великодушие, прекратить преследовать тех, кто обратился к нему с просьбой о выезде, освободить узников Сиона, открыть им ворота, и тогда они повсюду будут славить Советское правительство за проявленную по отношению к ним гуманность.

220. Наш мир находится на перепутье: с одной стороны — изобилие, расточительность и равнодушие; с другой стороны — голод, короткая продолжительность жизни и невыразимые страдания. Каждое из государств — членов Организации Объединенных Наций и сама Организация Объединенных Наций должны положить в основу своего экономического, технического и политического сотрудничества концепцию неделимости мира, единства и взаимозависимости всех государств и проводимой ими политики. Если этого не будет сделано, то осуществится одно из самых мрачных предсказаний о судьбах человечества, и это в то время, когда человек достиг высот научно-технического прогресса. Человечество обладает неограниченными ресурсами для ликвидации болезней и голода, но отсутствует добрая воля, гуманная ответственность, понимание правительствами необходимости установить новый международный порядок, который создаст для человечества жизнь, исполненную большего достоинства и счастья, жизнь без войн, жизнь в условиях изобилия, приносящую духовное удовлетворение. Именно с этой целью было бы хорошо вновь проанализировать существующий международный механизм и выяснить, сможет ли он справиться с вышеуказанными насущными и неотложными задачами.

221. Социальная справедливость — это такая концепция, которая сейчас уже выходит за рамки отдельных государств. Наш мир в настоящее время стоит перед лицом жестокой альтернативы: либо пойти по неверному пути, наблюдая, как увеличивается разрыв между бедными и богатыми странами, конца которому не видно, либо пойти по пути конструктивного международного сотрудничества.

222. Как очень мудро заметил Джавахарлал Неру, "закон жизни должен быть борьбой не за приобретение, а за сотрудничество в целях того, что добро каждого стало бы добром для всех".

223. Наше поколение стоит перед дилеммой: сотрудничество или деградация. Давайте сотрудничать. Израиль, хотя он мал по размеру, имеет ограниченные ресурсы и все еще находится в стадии становления, делает все возможное, чтобы решить проблемы неплодородных и засушливых земель, чтобы справиться с притоком сотен тысяч беженцев. Тем не менее он оказывал помощь развивающимся странам на всех континентах в области науки, образования, экономического и социального развития и с радостью увеличит подобную помощь в будущем.

224. Прошел год со времени арабо-израильской войны, кровавого столкновения, начатого Египтом и Сирией при поддержке других арабских государств, а также при материальной и политической поддержке Советского Союза. Более чем 2,5 тыс. израильских

солдат, более 12 тыс. египтян и более 3 тыс. сирийцев и представителей других национальностей погибли в этой войне. Большинство из них погибло в расцвете молодости, оставив безутешных родителей, вдов и сирот. Израильские военнопленные подвергались жестокому обращению в сирийских и египетских тюрьмах. Более 40 тыс. человек были ранены, многие оказались полными инвалидами. Мучительные страдания испытывают вдовы, сироты и калеки как по одну, так и по другую сторону границы.

225. После окончания этой войны Совет Безопасности принял резолюцию 338 (1973), в третьем пункте которой говорится:

"Совет Безопасности. . .

3. *постановляет* начать немедленно и одновременно с прекращением огня переговоры между заинтересованными сторонами под соответствующей эгидой, направленные на установление справедливого и прочного мира на Ближнем Востоке".

226. Не к чести Совета Безопасности будет сказано, что только в октябре 1973 года, по прошествии 24 лет после подписания в 1949 году общего Соглашения о перемирии между Израилем, Египтом, Иорданией, Ливаном и Сирией, он конкретно призвал к мирным переговорам. Но так или иначе это был шаг вперед — лучше поздно, чем никогда. Но почему столь важная и значимая резолюция должна была ждать октября прошлого года — конца этой кровопролитной войны?

227. Соглашения о разъединении войск между Израилем и Египтом и между Израилем и Сирией также свидетельствуют о достижении определенного прогресса. Со времени проведения Конференции глав арабских государств 1967 года в Хартуме, которая стала конференцией трех отрицаний — ни мира, ни признания, ни переговоров, — эти соглашения явились первым позитивным шагом. Важную роль сыграли опыт войны, а также конструктивная инициатива Соединенных Штатов и исключительные усилия государственного секретаря г-на Киссинджера.

228. Но здесь опять же возникает все тот же серьезный вопрос: почему соглашения были подписаны так поздно, почему только после кровопролития? В конце концов, частичной договоренности как в отношении района Суэцкого канала, так и в отношении Голанских высот можно было бы достигнуть без войны или перед войной. В 1971 году Израиль принял американское предложение о возможности непрямым переговорам с целью заключения частичного соглашения с Египтом, и были все основания полагать, что по прошествии определенного времени мы аналогичным образом ответили бы на предложение о проведении подобных переговоров с другими соседними государствами. Другая сторона — вот кто отверг это предложение и похоронил эту конструктивную инициативу без каких бы то ни было веских причин. Мы наконец начали прямые переговоры — то есть я хочу сказать, что это было нечто большее, чем непрямые переговоры, которые

проходили на первой сессии Конференции в Женеве, на 101-м километре суэцко-каирской дороги между Израилем и Египтом и в связи с подписанием соглашения с Сирией в Женеве. Для чего нужны были десятки тысяч жертв с обеих сторон?

229. Если требуется привести доказательства, то октябрьская война показала, что нет, не может быть и никогда не будет достигнуто урегулирование арабо-израильского конфликта военным путем; это выходит за рамки разумного, за рамки политического реализма. Этот конфликт обескровливает все народы региона и несмотря на обширные ресурсы нашей зоны, ослабляет экономику и наносит ущерб населению этого региона.

230. Давайте обратимся к фактам: в этой войне агрессоры воспользовались тремя преимуществами, которые в обычных обстоятельствах могли бы оказаться решающими: первое – подавляющее численное превосходство и превосходство в современном вооружении, второе – инициатива и третье – внезапность. Несмотря на эти колоссальные преимущества, армия Израиля быстро преодолела эффект внезапности, остановила продвижение вторгшихся сил и перешла к смелому контрнаступлению, которое вывело израильские войска далеко за пределы бывшей линии прекращения огня на Голанских высотах и позволило выйти в обширные районы к западу от канала, что привело к окружению третьей египетской армии. Не нужно обладать серьезной военной подготовкой, чтобы понять, что могло бы произойти с силами агрессора, если бы Совет Безопасности тотчас же не призвал к прекращению огня, чего он, разумеется, не сделал ранее, до того, как стало ясно, что колесо фортуны повернулось в сторону Израиля.

231. Вот основное различие между израильской и арабской победами. Если бы победила арабская армия, то мир стал бы свидетелем акта геноцида, в то время как поражение арабов сводилось лишь к поражению на поле боя, что проложило дорогу к началу разумных действий и к осуществлению весьма незначительного шага в политической области.

232. Если таковы результаты октябрьской войны несмотря на преимущества в численности, вооружении, инициативе и внезапности, которыми обладала арабская армия, то чего же тогда можно ждать от новой войны, кроме новых жертв и новых тяжких больших страданий? Новая война, равно как и октябрьская война, создаст лишь новые сложные проблемы, решать которые будет значительно труднее.

233. Я говорю обо всем этом с горечью и скорбью. Я не хочу превозносить победу Израиля, не хочу ставить в неловкое положение Египет и Сирию. Напротив, сейчас, когда наш общий долг состоит в том, чтобы прилагать особые усилия в направлении политического урегулирования, необходимо воздерживаться от провокационных заявлений и неуместных лозунгов. Я говорю об этом только потому, что хочу подчеркнуть и вновь повторить, что этот злосчастный конфликт не может быть урегулирован военным путем.

Интенсивное вооружение армий арабских стран может привести к новой агрессии, но новая война не сможет помочь нам найти решение стоящих перед нами проблем.

234. Октябрьская война, безусловно, показала, что ни одна из проблем, стоящих перед арабами и израильтянами, не может быть решена путем войны и что равно не существует проблемы – включая вопрос о самоопределении палестинцев, – которую нельзя было бы решить в ходе искренних переговоров между сторонами. Поэтому давайте сделаем все, что в наших силах, чтобы никому не нужная арабо-израильская война 1973 года оказалась последней войной между арабами и израильтянами.

235. Израиль, естественно, извлек соответствующий урок из последней войны. Но возможности, которые возникли после войны, позволяют нам двигаться в нужном направлении. Однако, если нам навяжут новую войну, мы будем готовы к ней. Я надеюсь и молю бога, чтобы соседние с нами государства также извлекли урок из октябрьской войны 1973 года и согласились с нами в том, что пришло наконец время отказаться от использования военной силы и посвятить наши постоянные, терпеливые и серьезные усилия политическому решению ближневосточной проблемы.

236. Соглашения о разъединении войск между Израилем и Египтом, с одной стороны, и между Израилем и Сирией – с другой, в которых Чрезвычайные вооруженные силы Организации Объединенных Наций под руководством Генерального секретаря играют столь позитивную роль, могут послужить удачным стартом. Эти соглашения по своему характеру являются не только военными, но имеют и политические аспекты.

237. Во-первых, сам факт переговоров, временами непрямыми, временами прямыми, является политическим и психологическим шагом вперед для всех, кто стремится к миру в нашем районе и во всем мире.

238. Во-вторых, длительный период затишья на фронтах также способствовал созданию новой атмосферы и, кроме того, возможно, явился новым динамичным фактором для достижения политического решения.

239. В-третьих, соглашение о разъединении войск включает в себя следующий пункт: «Данное соглашение не рассматривается Египтом и Израилем в качестве окончательного мирного договора. Оно представляет собой первый шаг на пути к окончательному, прочному, справедливому миру в соответствии с положениями резолюции 338 (1973) Совета Безопасности и в рамках Женевской конференции⁵». Существует аналогичный пункт и в израильско-сирийском соглашении⁶.

240. Однако соглашения о разъединении войск и взаимного прекращения огня недостаточно. Мы должны способствовать проведению переговоров без предварительных условий, в духе мира и взаимной терпимости с целью посеять семена доверия, которые столь важны для создания атмосферы примирения, компромисса и взаимопонимания.

241. Эта цель идет вразрез с сохранением состояния враждебности в ходе военных действий, которое не только чревато угрозой возобновления военных действий со всеми их ужасами и страданиями, но которое также отвлекает большую часть людских ресурсов и богатств нашего региона на наращивание и содержание огромных армий, а не на его социальное и экономическое развитие. Эти бессмысленные расходы уже затормозили развитие целого поколения, и поддержание их на том же уровне может привести к новым страданиям миллионы людей.

242. И в этой связи следует отметить исторический парадокс. Ближний Восток — один из богатейших районов земного шара. Он богат природными ресурсами, обладает плодородной почвой, огромными водными ресурсами для ирригации, международными линиями коммуникаций, прекрасными возможностями для туризма; населяющие его народы известны своей древней культурой, владеют современным искусством. Но этот богатейший район с социально-экономической точки зрения является одним из отсталых районов мира.

243. Нетрудно доказать, что трата огромных богатств на военные цели и содержание огромных армий является одной из главных причин этой отсталости. Отнюдь не в качестве доброй услуги Советский Союз поставляет народам этого региона вооружения — один из главных видов экспорта СССР в некоторые страны Ближнего Востока, как будто оружие, а не средства производства и технологические соглашения может позволить этим народам выбраться из нищеты. Советский Союз в своей политике исходит из односторонней, антиизраильской позиции, ибо подстрекательство, непримиримость и отсутствие гибкости, присущие Советскому Союзу, являются одним из главных источников напряженности на Ближнем Востоке и преднамеренно используются им в качестве средства внедрения в целый ряд стран этого района, с тем чтобы нанести ущерб их суверенитету. Подобная политика находится в вопиющем противоречии с духом и целями разрядки, на которую все мы возлагаем большие надежды.

244. При этом я решительно заявляю, что разрядка должна быть глобальной и распространяться также и на Ближний Восток, в противном случае разрядки вообще не будет. Разрядка, которая не охватывает Ближнего Востока, не имеет ни политического, ни стратегического смысла.

245. Мир и сотрудничество между народами нашего региона необходимы не только для укрепления экономических систем наших стран и развития наших обществ, но и, что не менее важно, для обеспечения подлинной независимости всех народов Ближнего Востока. Мир не имеет смысла, если он служит интересам лишь одной страны. Мир, который диктуется одной стороной другой стороне, не имеет никакой почвы под собой. Такой мир всегда будет шатким и нестабильным. Альберт Эйнштейн однажды сказал: "Мир нельзя сохранить силой. Его можно достичь лишь взаимопониманием". Только мир, основанный на уважении интере-

сов обеих сторон, может быть подлинным, постоянным и прочным. Геостратегические условия на Ближнем Востоке делают этот мир возможным — такой мир, который, с одной стороны, удовлетворяет интересы всех арабских народов с учетом потребностей палестинского народа и, с другой стороны, отвечает жизненным интересам Израиля в том, что касается безопасности его границ.

246. Израиль готов в духе доброй воли рассмотреть вопрос о значительных территориальных компромиссах. Израиль не может пойти на компромисс в том, что касается его безопасности. Короче говоря, я искренне верю, что можно достичь мирного урегулирования, которое послужит разумным интересам сторон в конфликте и которое откроет новую главу в истории каждого из государств Ближнего Востока и всего региона в целом. Однако, к сожалению, арабские государства до настоящего времени проводили бесплодную политику "ни одного дюйма земли", в то время как Израиль был готов к миру, к миру путем разумного компромисса, хотя это было больно для обеих сторон. Для того чтобы достичь этой цели, мы предпочли бы переговоры с целью достижения договоренности о полном и едином мирном соглашении. Но если станет ясно, что условия для этого еще не созрели, мы могли бы приступить к изучению возможностей для достижения промежуточных соглашений, основанных на компромиссах, что положило бы конец военным действиям, то есть промежуточных соглашений, предусматривающих эффективное взаимное соглашение о безопасности, с течением времени приведшее бы к переговорам о заключении мирного договора, который к тому же определил бы окончательные границы.

247. Израиль сознает, что существует палестинский вопрос, как таковой. Он считает, что этот вопрос можно и должно разрешить в контексте урегулирования конфликта с соседними странами на Ближнем Востоке. Именно там, по обе стороны реки Иордан, сосредоточено подавляющее большинство палестинцев. Более того, большую часть населения Иордании составляют палестинцы, и большую часть палестинцев составляют граждане Иордании. Является также фактом, что район к востоку от Иордана служит составной частью исторической земли Израиля, или Палестины, и является родиной палестинцев. Если существует какое-либо этническое понятие в концепции палестинцев, то оно в равной степени применимо к сельским и городским жителям и к бедуинам к востоку от Иордана, а также к крестьянам, жителям городов и бедуинам к западу от реки Иордан. Именно с учетом этих соображений правительство Израиля 21 июля 1974 года приняло решение о том, что

"правительство будет стремиться к переговорам с целью заключения соглашения о мире с Иорданией. Этот мир будет основываться на существовании только двух независимых государств — Израиля с единым и неделимым Иерусалимом в качестве его столицы и Иордано-палестинского арабского государства, расположенного к востоку от Израиля в рамках границ, которые будут определены в ходе

переговоров между Израилем и Иорданией. В этом государстве в условиях мира и добрососедских отношений с Израилем национальная самобытность иорданских и палестинских арабов может найти свое полное выражение”.

248. Однако палестинская община ни в коей мере не должна отождествляться с террористическими организациями. На основе своего личного знакомства с этой общиной я отказываюсь отождествлять ее или по крайней мере значительное ее большинство с террористической группировкой, известной как Организация освобождения Палестины [ООП], которая является не национально-освободительным движением, а организацией, служащей прикрытием для разобщенных и расколовшихся террористических групп, притязания которых объясняются отнюдь не поддержкой широких масс палестинского народа. Фактом остается то, что подобными группами и организациями было убито больше арабов, чем израильтян. Фактом остается и то, что в вооруженных столкновениях между регулярными арабскими войсками и террористическими бандами, а также между самими соперничающими террористическими бандами погибло больше террористов, чем их было убито израильскими силами безопасности.

249. Эти факты станут очевидными для всех тех, кто захочет проанализировать их. Мы отказываемся признать ООП как в силу ее доктрины, так и по причине совершаемых ею акций. Палестинская хартия, которая воплощает политическую идеологию ООП, прямо противоречит Уставу Организации Объединенных Наций. В ней полностью отрицается право Израиля на существование и в качестве главной цели предусматривается ликвидация Израиля.

250. Эта идеология материализуется преступными методами ведения войны, применяемыми организациями, входящими в ООП, такими как массовый террор, преднамеренное убийство женщин и детей, учеников и учителей, спортсменов на Олимпийских играх, пассажиров самолетов швейцарских авиалиний и случайных людей, еврейских и христианских паломников в аэропортах и арабских женщин-работниц в Галилее. Фактически нельзя охарактеризовать положение палестинцев как положение угнетаемого народа, который пытается добиться свободы с помощью своих собственных подпольных вооруженных сил; речь идет о бандитских шайках, которые навязывают себя народу и пытаются формировать его ликвидация и установить господство над ним путем ликвидации другого народа, и это происходит в то время, когда имеется вполне достаточно места для мирного сосуществования двух государств — еврейского и арабского — на исторической земле Израиля, или Палестины, по обе стороны реки Иордан. Что же касается их общей границы, то она могла бы быть определена в ходе переговоров.

251. Разумеется, не является секретом тот факт, что, учитывая парламентскую атмосферу Генеральной Ассамблеи, предвзятость большого числа принимающих в ней участие делегаций, а также не относящиеся

к делу соображения, которыми руководствуются многие делегации, большинство может уступить требованиям Организации освобождения Палестины. Резолюция, в которой было бы выражено согласие удовлетворить ООП, будет рассматриваться Израилем как незаконная и не имеющая никакой обязательной силы. На месте Израиля каждый присутствующий здесь делегат отклонил бы негативную резолюцию, которая посягает на саму основу существования его государства. Нельзя требовать от какой-либо страны, чтобы она согласилась со своей собственной ликвидацией или совершила самоубийство.

252. Одно дело — понимание нужд палестинцев, и совсем другое — удовлетворение требований законных убийц, которые рядятся в тогу спасителей и которым мы говорим решительное ”нет”.

253. Я сожалею, что многие члены Организации Объединенных Наций не вникают тщательным образом в эту проблему, а это ведет к тому, что либо преднамеренно, либо в результате недопонимания они вознаграждают убийц и тем самым раздувают пожар на Ближнем Востоке. Израиль не намерен покориться насилию и террору. Терроризм — это заразная болезнь, которая не знает национальных границ. Многие государства уже заплатили дорогой ценой за то, что покорились терроризму, и я боюсь, что последнее слово еще не было сказано по этому вопросу. После недавних нападений террористов в Париже и Гааге президент Франции Валери Жискар д’Эстэн заявил: ”Насилие, которое иногда представляют и оправдывают в качестве авангардистского акта, является не чем иным, как проявлением варварства и примитивной жестокости, от которых человечество веками пыталось избавиться всеми своими силами”. Это резкие слова, но назрела необходимость принять совместные решительные меры, с тем чтобы положить конец проявлениям террора, прежде чем произойдут новые катастрофы.

254. Сутью ООП является террор. Не случайно всякий раз, когда выдвигается конкретное предложение по политическому урегулированию, руководство ООП выступает против любой такого рода мирной инициативы. Его настойчивое требование о включении вопроса о Палестине в повестку дня данной сессии Генеральной Ассамблеи прежде всего направлено на то, чтобы уже в самом начале уничтожить любые перспективы политического урегулирования. Прения по этому вопросу могут лишь отравить международную атмосферу. Согласие с требованиями Организации освобождения Палестины вполне может обречь перспективы переговоров на провал как раз в тот момент, когда появился первый проблеск надежды.

255. Палестинцам, которые стремятся действительными мерами добиться независимости и утверждения своей национальной самобытности, можно помочь в этом в рамках переговоров с Иорданией. Кроме того, я бы не согласился с общим урегулированием, которое не включало бы в себя удовлетворение требований палестинцев. В конце концов, не Израиль помешал выкристаллизовать то, что известно как ”палестинская само-

бытность". В той степени, в какой такое стремление к сохранению своей самобытности существовало среди палестинцев, именно арабские государства срывали его осуществление на протяжении всех этих лет. А иначе как можно объяснить тот факт, что в течение 19 лет правления арабов в секторе Газа и на Западном берегу реки Иордан эта самобытность так и не приобрела определенной формы или полного выражения?

256. Совместное коммюнике Египта, Сирии и ООП, подписанное в Каире 21 сентября 1974 года, также наносит удар по перспективам конструктивного решения вопроса о палестинской самобытности. Так же, как ООП направляет все свои усилия на то, чтобы не допустить прогресса в политическом урегулировании положения в этом районе, так и некоторые арабские государства постепенно отменяют надежды на урегулирование палестинского вопроса, предоставляя террористическим организациям монопольное право выступать от имени палестинцев, хотя они прекрасно понимают, что эти организации не способны быть стороной в переговорах в силу того, что они собой представляют.

257. Трудно найти более печальный пример, характеризующий жестокость правительств арабских стран, чем навязанное ими замораживание статуса беженцев 1948 года. Верно, что многие из этих беженцев были включены в экономику тех арабских государств, в которых они сейчас проживают, но налицо проведение преднамеренной политики, направленной на то, чтобы не допустить конструктивного решения наболевшей проблемы беженцев и использовать страдания этих людей в политических и пропагандистских целях. Если бы проблема сама по себе не была столь печальной, то я бы сказал, что нет ничего более смехотворного, чем ежегодный сбор средств, проводимый Ближневосточным агентством Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ с целью возмещения дефицита в бюджете Организации, причем следует учесть тот факт, что арабские нефтедобывающие государства обладают самыми большими валютными резервами в мире.

258. Израиль не хочет идти подобным путем: он не пошел по этому пути в отношении 600 тыс. евреев — беженцев из арабских стран, которые потеряли все, что имели; он не пошел по этому пути в отношении тех миллионов евреев, которые, избежав нацистского истребления, нашли с благословения Муфти Хадж аль-Хусейни прибежище среди себе подобных в нацистском Берлине и фашистском Риме. Все эти евреи были приняты Израилем, они прижились здесь в экономическом, социальном и культурном плане.

259. Если учесть широкие экономические возможности, которые существуют сейчас на Ближнем Востоке, проблема беженцев должна и может быть решена. В других регионах мира гораздо более сложные проблемы беженцев уже давно были решены. При наличии доброй воли, без которой невозможно решить ни одной проблемы, вопросы предоставления компенсации как арабским, так и еврейским беженцам также могут быть

разрешены. Израиль вносит и будет по-прежнему вносить свой вклад в решение этой болезненной проблемы.

260. Есть люди, которые предвидят возможность возобновления военных действий на том или ином фронте на Ближнем Востоке. Что касается Израиля, мы будем неукоснительно выполнять соглашения о прекращении огня и разъединении войск на взаимной основе до тех пор, пока не будет достигнута договоренность по этим вопросам. Мы будем и впредь проявлять добрую волю в поисках сбалансированного и конструктивного политического урегулирования ближневосточного конфликта и не поддадимся ни шантажу угрозой войны, ни даже самой войной.

261. Мы стремимся достичь прогресса в усилиях, направленных на политическое урегулирование, которое необходимо нам и как таковое, и как средство избежать войны. С учетом быстрого перевооружения другой стороны мы будем крестить свою мощь, с тем чтобы предотвратить войну или завоевать победу, если, не дай бог, война вспыхнет вновь. В то же время мы будем продолжать наши усилия с целью урегулирования конфликта мирными средствами. Другими словами, мы будем готовиться к худшему, но надеяться и трудиться ради лучшего.

262. В одной из своих последних речей президент Садат заявил, что наше поколение должно быть удовлетворено прекращением военных действий, но что мирный договор будет подписан лишь последующим поколением. Я удивлен, что столь видный государственный деятель отказывается от великой исторической миссии, направленной на обеспечение мира и сотрудничества. Я верю, что он еще не сказал своего последнего слова. Нет нужды перекладывать решение проблемы мира на плечи последующих поколений. Преодолеть разногласия и обеспечить мир для потомков является долгом поколений, участвовавших в войне. Давайте будем делать все возможное для того, чтобы как можно быстрее, уже в наше время обеспечить мир на земле. Это возможно. Для того чтобы достичь мира, требуется больше мужества, чем для принятия решения о начале войны. Давайте все проявим разум и мужество на благо всех народов нашего региона.

263. Н'ДЖИЕ (Гамбия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, с большим удовлетворением я пользуюсь предоставленной мне возможностью, чтобы присоединиться ко всем предыдущим ораторам и выразить глубокое удовлетворение, которое все мы испытываем в связи с вашим избранием на высокий и ответственный пост Председателя двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций. Единодушное избрание вас на этот пост свидетельствует об уважении и высоком доверии, которые вы снискали в этой Ассамблее, а также о признании заслуг вашей великой страны и вашего народа. Мы искренне гордимся той руководящей ролью, которую Алжир, братская африканская страна, играла и играет в деле достижения свободы, справедливости и мира для всего человечества. Мы абсолютно уверены, что ваш опыт и знания, ваша приверженность делу ми-

ра, свободы и справедливости служат гарантией того, что вы сделаете все, что в ваших силах, чтобы данная сессия Генеральной Ассамблеи увенчалась полным успехом.

264. Позвольте мне также воспользоваться этой возможностью, чтобы воздать должное вашему уважаемому предшественнику г-ну Леопольдо Бенитесу (Эквадор) за эффективное и успешное руководство работой двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи, а также исторической шестой специальной сессии.

265. От имени моего правительства я также хочу отдать должное нашему талантливому и уважаемому Генеральному секретарю д-ру Курту Вальдхайму, которого мы имели честь приветствовать в Гамбии в начале этого года, за его бескорыстную приверженность принципам и целям Устава и его постоянные и неустанные усилия по поддержанию мира и справедливости во всем мире.

266. С большим удовлетворением моя делегация приветствует принятие на данной сессии трех новых членов в нашу Организацию. Учитывая географическую близость между нашими странами, я с особым удовлетворением приветствую Республику Гвинея-Бисау, так как обе наши страны и наши народы связывают общность интересов и непоколебимая солидарность. В своей борьбе за свободу и национальный суверенитет мы всегда были рядом с нашими отважными братьями и соседями. Я уверен, что наши две небольшие мужественные страны будут продолжать сотрудничество во всех областях во имя достижения прогресса для наших народов и поддержания мира и справедливости. Приветствуя Гвинею-Бисау в Организации Объединенных Наций, мы не можем не выразить нашей надежды на то, что очень скоро Ангола и Мозамбик также займут свое законное место в этом сообществе наций.

267. Я хочу также приветствовать Гренаду и Бангладеш, две братские страны, в нашем великом содружестве и надеюсь на развитие более тесных отношений и положительного сотрудничества между нашими странами и народами в созидательной борьбе за всеобщий мир и прогресс всего человечества.

268. Мы выражаем наше глубокое соболезнование народу и правительству Гондураса в связи с тем бедствием, которое принесло горе и страдания народу этой страны. Мы искренне уверены, что своевременная помощь международного сообщества поможет мужественному народу Гондураса пережить выпавшие на его долю испытания и вернуться к нормальной жизни в этой великой стране.

269. Я хотел бы сегодня здесь повторить, что Республика Гамбия испытывает огромную веру в Организацию Объединенных Наций в деле достижения и сохранения всеобщего мира. В то же время мы понимаем, что всеобщего мира трудно достичь, не завоевав свободы и справедливости для всех. Но свобода и справедливость не могут быть достигнуты при такой международной экономической системе, которую отличают

неравенство, эксплуатация и равнодушие. Поэтому мы считаем, что ныне существующая мировая экономическая система нуждается в значительной перестройке, чтобы отвечать чаяниям и надеждам большинства человечества, особенно народов развивающихся стран.

270. Шестая специальная сессия Ассамблеи, обсуждавшая вопросы сырья и экономического развития, показала, с какой озабоченностью рассматриваются в настоящее время эти проблемы. Организация Объединенных Наций должна играть важную роль не только в обеспечении мира и всеобщей международной безопасности, но и в устранении существующих несправедливостей в мировой экономической системе. Действительно, эти две проблемы взаимосвязаны, и нельзя решить вторую проблему, не решив первую.

271. Развивающиеся страны борются за создание такой экономической системы, благодаря которой повысится уровень жизни их народов. Но неравноправные условия торговли, явление инфляции и недавний энергетический кризис — все это, вместе взятое, нейтрализует все наши усилия. Многие еще нужно сделать, чтобы найти прочное решение этих проблем. И хотя сейчас ведутся поиски такого решения, не будем забывать о судьбах народов наименее развитых стран, которые больше всех пострадали от этого кризиса.

272. Сейчас, когда война стала дорогостоящей и разрушительной и так ужасны и непредсказуемы ее последствия, невероятным кажется то, что члены Организации Объединенных Наций все еще прибегают к ней как к средству решения спорных проблем. Мое правительство решительно выступает против угрозы силой или использования силы при решении спорных вопросов, полагая, что Организация Объединенных Наций является наиболее подходящим механизмом для мирного урегулирования разногласий.

273. Мы приветствуем установление нового режима в Португалии, который принес освобождение ее африканским территориям. Признание неотъемлемых прав народов этих территорий на свободу и самоопределение было достигнуто не без страданий и жертв. Но все эти страдания и жертвы были не напрасны. Мы уверены, что Организация Объединенных Наций и ее специализированные органы откликнутся на призыв этих стран об оказании помощи в целях их национального строительства.

274. Свобода и независимость Анголы и Мозамбика, несомненно, привнесут новый элемент в обстановку в южной части Африки. Необходимо усилить борьбу против бастиона репрессий — апартеида в Южной Африке, ибо конфронтация между белыми и черными будет неизбежно продолжаться и усиливаться до тех пор, пока Южная Африка не откажется от политики апартеида. Мы искренне надеемся, что руководители Южной Африки, пока не поздно, поймут это. Расистский режим Яна Смита в Родезии также должен учесть создавшееся положение и во избежание катастрофы достичь на почетных условиях договоренности с лидерами африканского большинства.

275. Международное сообщество несет огромную ответственность за обеспечение основных прав народа в любой стране мира. Закабаленные и угнетенные народы всегда будут бороться за свободу и за свои права. Театр военных действий может переместиться из Индокитая и Ближнего Востока на юг Африки. Мое правительство считает, что борьба против расизма и расового угнетения — это наш общий долг, от выполнения которого не может уклониться ни один из членов Организации Объединенных Наций.

276. Кратко касаясь положения на Ближнем Востоке, я хотел бы вновь призвать к безотлагательному решению проблем этого района. Тот шаткий мир, который существует в настоящее время в этом регионе, не должен отвлекать наше внимание от необходимости вывода Израилем своих войск с оккупированных им арабских территорий, уважения и восстановления законных прав палестинского народа. Нельзя насильно изгнать народ с его земли, ожидая, что он согласится с незаконным и безнравственным присвоением данной территории. До тех пор, пока сохраняется основная причина конфликта на Ближнем Востоке — насильственное изгнание палестинцев, этот район будет продолжать оставаться ареной враждебности, войны и разрушений.

277. Когда была созвана благодаря дальновидности президента великой страны, представитель которой является Председателем текущей сессии Ассамблеи, шестая специальная сессия, у всех нас появилась надежда, что наконец внимание государств-членов будет привлечено к целому ряду сложных социальных и экономических проблем, которые угрожают самому существованию "третьего мира", а это, как мы ожидали, приведет к тому, что развитые страны примут на себя серьезные моральные и политические обязательства по оказанию нам помощи в целях экономического развития наших стран. Несмотря на наши ожидания, международный валютный кризис, инфляция, ухудшение условий торговли и помощи, засуха — все это продолжает представлять серьезную проблему для стран "третьего мира". Никто не может отрицать, что менее развитые страны вынуждены идти на все, чтобы выжить. Экономическая помощь развивающимся странам должна сопровождаться квалифицированной технической помощью, а не ограничиваться советами. Чрезвычайная помощь должна осуществляться одновременно с широкими усилиями, направленными на экономическое развитие. Такая помощь, даже если ее предоставят безотлагательно, будет основываться на неправильной информации и поэтому будет чревата серьезным риском. Но большинству из нас, бедных стран, приходится выбирать между такой помощью и полным отказом от какой-либо помощи.

278. Теперь к вопросу об инфляции. К сожалению, в промышленно развитых странах этот процесс не только набирает новую силу, но может сопровождаться значительным снижением экономической активности, иными словами, в промышленно развитых странах мира наблюдается всеобщий спад. Постоянное сокращение доходов от экспорта, которое сопровождается

ростом цен на импортируемое оборудование, может привести к катастрофическим последствиям для многих развивающихся стран.

279. Гамбия наряду с другими странами Судано-сахелианского субрегиона и другими районами Африки на протяжении последних лет сталкивалась с серьезной проблемой затяжной засухи. В Гамбии на протяжении последних трех лет годовая норма осадков резко сократилась. Это привело к снижению урожая, а в некоторых частях страны — и к полной потере урожая.

280. В то время как местное производство продовольствия сократилось, в результате последней переписи населения выяснилось, что 10 процентов жителей нашей страны являются не гамбийцами, а эмигрантами, которые прибывали сюда на протяжении последних трех лет из соседних стран. Подобное увеличение численности населения, которое было вызвано засухой, еще более осложнило продовольственную проблему, а также создало проблему нехватки земли для поселений. Все это привело к огромной нагрузке на социальные и медицинские учреждения страны. Хотя дружественные страны откликнулись на критические и неотложные потребности населения наших стран, пораженных засухой, в обозримом будущем потребуются постоянные и более интенсивные международные усилия, с тем чтобы помочь жителям этих стран продвигаться по пути восстановления. Засуху в некоторых районах мира в настоящее время следует рассматривать как глобальную проблему, укрепляя солидарность и истинную добрую волю, с тем чтобы решать проблемы подобных стихийных бедствий.

281. В Каракасе немногим более месяца назад после 10-недельной работы закончилась третья Конференция Организации Объединенных Наций по морскому праву. Я хочу вновь выразить наше чувство удовлетворения и благодарности дружественному правительству и народу Республики Венесуэлы за теплое гостеприимство, заботу и внимание, которыми было отмечено пребывание нашей делегации в этой стране.

282. Гамбия, развивающаяся страна, в основном зависящая от аграрной экономики, возможности которой определяются сахелианской почвой, на протяжении последних лет подвергалась воздействию неблагоприятных климатических условий. Тем не менее мое правительство продолжает принимать меры, с тем чтобы полностью использовать имеющиеся в нашем распоряжении ресурсы для удовлетворения потребностей сравнительно многочисленного населения нашей страны и повышения его материального уровня жизни. Таким образом, мы возлагаем большие надежды на результаты работы Конференции в Каракасе. Доклады о работе Конференции, которые мы получили, дают нам основание для сдержанного оптимизма. Я, к сожалению, должен сказать, не приняв позитивных итогов Конференции, что, как мы убедились, те торжественные заявления, с которыми выступали на этой Ассамблее, не были полностью претворены в жизнь на Конференции в Каракасе. По мнению моей делегации, богатые и развитые в промышленном и техническом

отношении страны, которые на протяжении длительного времени господствовали в мире и распоряжались его ресурсами, пытались в Каракасе практически сохранить статус-кво в отношениях между богатыми и бедными странами, стремясь тем самым увековечить господство богатых и могущественных над бедными и слабыми. Моя делегация выражает сожаление по поводу такой позиции, но надеется, что, когда Конференция возобновит свою работу в Женеве следующей весной, закономерное стремление развивающихся стран к сбалансированному и справедливому режиму эксплуатации ресурсов морей и океанов за пределами территориальных вод будет подкреплено соответствующей политической волей богатых и развитых в техническом отношении государств. Если наши надежды сбудутся, то результаты этой Конференции станут добрым предвестником мира, равноправия, упорядоченной эксплуатации ресурсов Мирового океана и справедливого распределения получаемых выгод во имя блага всего человечества.

283. Проблемы третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву, однако, на этом не заканчиваются. Существуют также проблемы в отношениях прибрежных государств со странами, не имеющими выхода к морю, и другими государствами, находящимися в неблагоприятном с географической точки зрения положении. Поэтому моя делегация считает, что в отношении предлагаемых исключительных экономических зон единственный разумный и реалистичный подход мог бы состоять в том, чтобы взять за основу Декларацию ОАЕ о морском праве⁷, принятую Советом министров ОАЕ на его двадцать первой сессии, проходившей в мае 1973 года в Аддис-Абебе, и на двадцать третьей сессии, которая состоялась в Могадишо в июне этого года. Эта Декларация не только признает суверенитет прибрежных государств над предлагаемыми исключительными экономическими зонами и всеми их ресурсами, но и предоставляет возможность полного участия в эксплуатации живых ресурсов зоны соседним государствам, находящимся в неблагоприятном географическом положении.

284. Мы уверены, что в нынешних условиях постоянные усилия, прилагаемые Организацией Объединенных Наций в соответствии с Уставом, служат источником больших надежд. Принципы общего наследия человечества, равного суверенитета всех государств и народов и мирного урегулирования споров, если они будут полностью осуществлены, безусловно, приведут к миру, прогрессу и процветанию всех стран. В этом контексте делегация Гамбии приветствует и поддерживает выдвинутое Марокко [2249-е заседание, пункт 204] и Мавританией [2251-е заседание, пункт 162] предложение относительно передачи проблемы Испанской Сахары на рассмотрение Международного Суда.

285. В заключение я хотел бы подчеркнуть, что мое правительство поддерживает неустанные усилия, которые могли бы положить начало новой эре международного мира и взаимопонимания. Мы убеждены, что дух разрядки в отношениях между сверхдержавами должен быть распространен на политические и экономи-

ческие отношения между развитыми и развивающимися странами. Всеобщий мир не может быть прочным, если уделом немногих будет богатство, а уделом многих — бедность и нужда, и это заставляет нас вновь посвятить свои усилия поискам решений сложных проблем, которые стоят перед международным сообществом.

286. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (*говорит по-английски*): Представитель Чили попросил слова в порядке осуществления права на ответ.

287. Г-н ПРИЕТО (Чили) (*говорит по-испански*): Украинская Советская Социалистическая Республика, верная линии поведения, которую навязали ей, как и всем другим сателлитам, хозяева из Москвы, повторила сегодня те оскорбительные и клеветнические обвинения в адрес правительства Чили, которые мы уже слышали в этом зале.

288. Мы признательны советскому империализму за предоставленную нам новую возможность сообщить свободным народам мира нашу правду. Правительство моей страны без какого-либо серьезного научного обоснования обвиняется в фашизме. Давайте тогда сначала займемся определением понятий. Понятие "фашизм", как определял его Бенито Муссолини, означает следующее: все в государстве, ничего вне государства и ничего против государства.

289. Я предлагаю вам поразмыслить и решить, кто же из нас фашисты: мы или те, кто выступает с нападками против нас?

290. Фашизм предполагает концепцию тоталитаризма, и именно тоталитаризм навязан Советами странам, находящимся в разных частях мира. И эти господа, эти новые цари нашего времени цинично рассуждают о демократии.

291. Совершенно очевидно, что им хотелось бы в дополнение к тому, что они называют чилийское правительство фашистским, окрестить его еще и нацистским. Но они не могут, не осмеливаются воспользоваться этим термином, потому что боятся, что мир вспомнит о преступном нацистско-советском пакте 1939 года, который позволил Гитлеру напасть на страны Западной Европы, действительно демократические страны. Именно они, Советы и их сателлиты, всегда проявляли готовность вступать в сделку с самим дьяволом; они так и поступали, если это отвечало их империалистическим интересам.

292. Трудно представить, что правительства, которые по сути своей являются тоталитарными и вобрали в себя все отрицательные черты фашизма, нацизма и империализма, приписывают себе концепцию "демократии". И еще более невероятным представляется то, что правительства, которые действительно являются демократическими, соглашаются с подобной интеллектуальной опекой и фактически играют с огнем, поскольку в конечном счете они сами станут жертвами своей собственной близорукости. Мы знаем это по опыту нашей страны. Поэтому они хотят

очернить нас как живых свидетелей самой длинной ночи в Чили.

293. С тем же лицемерием они говорят о свободном самоопределении народов. Чехословакия и Венгрия являются наиболее яркими примерами этого лицемерия.

294. Правительство Чили обвиняют также в том, что оно не уважает права человека. Ничто не является столь лживым и далеким от истины. Я имел честь быть министром юстиции в правительстве, сформированном 12 сентября 1973 года, и с первых же дней мог убедиться в том, что еще в разгар битвы главной заботой военной хунты было уважение всех прав человека. Даже в тот момент, когда головы были горячи, голос Чили оставался неизменным и ни под каким видом не допускались методы, противоречащие нашим основополагающим гуманным и христианским принципам.

295. Анализируя поведение страны, отношение ее к правам человека, не нужно принимать во внимание эпизодические факты, отдельные случаи, то есть то, что находится за пределами контроля любого правительства, каким бы сильным и демократическим оно ни было. Необходимо твердо знать, являются ли эти эпизоды частью философии, стиля правительства. И здесь тоже существует значительная разница между тем, что происходит в Чили, и тем, что происходит в странах советской орбиты.

296. Наша гуманистическая философия, основанная на уважении к основным человеческим ценностям, способствовала тому, что противники национализма, которые посягнули на саму национальную суть Чили, подвергались суду, учрежденному еще 50 лет назад, при соблюдении всех гарантий, необходимых для их защиты и предусмотренных процедурными нормами, существующими в моей стране на протяжении многих лет.

297. И напротив, совсем иная ситуация существует в странах советской орбиты. Те процессы, которые там происходят, носят характер фарса. При этом юридические нормы цивилизованной страны не уважаются, когда это выгодно государству. Самое лучшее, на что может рассчитывать обвиняемый, — это быть

направленным в психиатрическую больницу. В качестве свидетеля могу процитировать Солженицына.

298. Если бы только все слова, выступления и речи на этой Ассамблее могли смыть кровь, иссушить слезы и уменьшить боль осужденных, преследуемых и оскорбленных! Если бы речей на всех сессиях Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций было достаточно для того, чтобы устранить боль, от которой страдают люди, живущие в Советском Союзе и в других государствах, пораженных его преступными империалистическими акциями! Наши заявления могут подтвердить свидетели — не наши, а их свидетели: украинец Никита Хрущев, который на XX съезде Коммунистической партии изобличил преступления советской коммунистической системы.

299. Чего стоит в руках этого странного государства независимость и суверенитет одной из республик, которая однажды попыталась получить автономию, а затем стала жертвой давления силой и сейчас является частью Советского Союза?

300. Что касается бессмысленной смерти бывшего президента Альенде, о чем говорил представитель Украинской ССР, то мы сожалеем об этом. Но виновниками его смерти являются те, кто раздувал ненависть и поставлял оружие для того, чтобы эта ненависть пришла в движение и произошло преступление.

Заседание закрывается в 20 час.

ПРИМЕЧАНИЯ

¹ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать восьмая сессия, Дополнение № 30*, стр. 31, пункт 41.

² DP/69, раздел II.

³ United Nations, *Treaty Series*, vol. 480, No. 696.

⁴ League of Nations, *Treaty Series*, vol. XCIV, No. 2138, p. 65.

⁵ См. *Официальные отчеты Совета Безопасности, двадцать девятый год, Дополнение за январь, февраль и март 1974 года*, документ S/11198, приложение.

⁶ Там же, *двадцать девятый год, Дополнение за апрель, май и июнь 1974 года*, документ S/11302/Add. 1, приложение I.

⁷ См. *Официальные отчеты третьей Конференции Организации Объединенных Наций по морскому праву*, том III, документ A/CONF. 62/33.